



**PARTIDA PRESSUPOSTÀRIA 2025** Pàgines 6, 7 i 8

# Pressupost aprovat tot i ser titllat de «permissiu»

► Dubtes de l'oposició davant la promesa d'Espot d'ampliar enguany les baixes de paternitat

► La majoria parlamentària tomba la proposta del PS per facilitar l'accés al primer habitatge

**MUNDIAL DE SAALBACH** Pàgina 23

FAE



L'equip d'esquiadors que participarà en la competició.

**Andorra bat rècord i porta set esquiadors amb l'objectiu de fer història**

**CONTROL DEL CREIXEMENT** Pàgina 3

Sant Julià de Lòria suspèn les llicències urbanístiques

**TRÀMITS A ESTRASBURG** Pàgina 12

Dolsa dona per tancat l'afer Grifols per evitar «generar despeses»

**AJUTS AL LLOGUER** Pàgina 13

Encamp crea una borsa d'habitatge intergeneracional

 andorra telecom

**NOVES TARIFES DE MÒBIL**  
**Posa rumb a una millor tarifa**  
**i guanya el viatge de la teva vida.**

**Passa't a una de les noves tarifes i entra en**  
**el sorteig de tres vals de 3.000 € per viatjar**  
**a on vulguis.**

[andorratelecom.ad](http://andorratelecom.ad)

# Tema del dia

## Mesures davant la crisi d'habitatge

SESSIÓ DE COMÚ

# Suspensió de llicències urbanístiques

La decisió té l'objectiu de frenar la pressió urbanística i permetre una revisió ordenada del POUP

EL PERIÒDIC  
SANT JULIÀ DE LÒRIA

El Comú de Sant Julià de Lòria ha aprovat aquest dijous, en una sessió extraordinària del Consell de Comú, la suspensió temporal de les llicències de parcel·lació de terrenys i de noves urbanitzacions d'iniciativa privada. La decisió s'ha pres amb l'objectiu de frenar la pressió urbanística creixent i permetre una revisió ordenada del pla d'ordena-



**Cerni Cairat**

CÒNSOL MAJOR  
DE SANT JULIÀ DE LÒRIA

«És una mesura anticipatòria i busca evitar un desenvolupament immobiliari descontrolat»

ment urbanístic de la parròquia.

Segons el cònsol major, Cerni Cairat, aquesta mesura és «anticipatòria» i busca evitar els problemes derivats d'un desenvolupament immobiliari descontrolat. Els estudis de càrrega han revelat que certs equipaments es troben al límit de la seva capacitat, com els col·lectors d'aigües residuals d'Aixirivall i el general del Govern, així com la manca d'aigua al quart de Nagol. A més, la suspensió de llicències d'obres en altres parròquies ha generat



El cònsol major de Sant Julià de Lòria, Cerni Cairat, durant la sessió de Consell de Comú, juntament amb la cònsol menor, Sofia Cortesao.

un efecte crida cap a Sant Julià, augmentant l'interès de promotors i immobiliàries per desen-

volupar nous projectes.

«Tot i que Sant Julià no està patint la mateixa voràgine

### Pressupost amb superàvit

» En el marc de la sessió de Consell de Comú celebrada aquest dijous, Sant Julià de Lòria ha aprovat el pressupost per al 2025, que preveu un superàvit de prop de tres milions d'euros. Tot i això, no s'hi ha inclòs el crèdit extraordinari necessari per finançar les despeses pendents de

la reforma dels auditoris del Centre Cultural Lauredià, una qüestió que la corporació espera poder abordar a la primavera. Segons les previsions, l'endeutament comunal arribarà al 64% a finals del mandat, l'any 2027, principalment per inversions com aquesta.

constructiva que altres parròquies, si no apliquem mesures, correm el risc que acabi passant el mateix», ha advertit Cairat. Per això, ha instat el Govern i els consellers del Consell General a aprovar la llei Òmnibus per frenar l'excés de demanda i garantir un creixement sostenible. «Els recursos naturals estan molt tensionats i l'administració té la responsabilitat d'establir un marc de desenvolupament respectuós amb el territori i les persones», ha afegit. ●

## EDITORIAL

# Comptes equilibrats o desconnexió social?

EL PERIÒDIC D'ANDORRA no es fa responsable de l'opinió dels seus col·laboradors i tampoc s'identifica necessàriament amb els seus comentaris.

A efectes de publicitat contractada per persones pertanyents a diferents sectors o branques professionals, aquest mitjà no es fa responsable del contingut de la publicitat en relació al disposat en les normes estatutàries o deontològiques que regeixen la professió en concret, la qual qüestió únicament compet a la persona que contracta la publicitat.

El debat sobre l'aprovació del pressupost per a l'exercici 2025 posa en evidència la complexitat de gestionar els diners públics en un context de creixent descontentament social. Malgrat la solidesa ma-

croeconòmica que defensa el Govern, l'oposició de la cambra denuncia que els comptes no responen a les necessitats reals de la ciutadania, especialment en matèria d'habitatge. Amb els preus més alts

de la història i una classe mitjana cada cop més ofegada, resulta alarmant que el pressupost prevegi ingressos milionaris que la minoria parlamentària defineix com operacions especulatives immobi-

liàries. Això no només valida el problema, sinó que el perpetua. La distància entre la planificació econòmica i la realitat social es fa cada cop més evident, i el risc de desconnexió política és real. Un pressupost no

ha de ser només un document tècnic, sinó una eina per millorar la vida de la població. Ara toca veure si aquest garantirà un futur més just o si es limitarà a equilibrar xifres sense afrontar els problemes de fons.



## Observatori de la Marca Andorra (L): SBP 2025-2050. Àrees Residencials Estratègiques

Arribem a l'article cinquantè del nostre Observatori de la Marca Andorra, just en un moment en què hem activat una embrionària proposta de Social Business Plan que amb tota humilitat té la noble expectativa d'ajudar a generar consciència sobre la necessitat de planificar a llarg termini respecte a l'esdevenir del nostre país i a més fer-ho comptant amb la inestimable col·laboració de tota la nostra ciutadania.



Recordem la proposta de reflexió col·lectiva que ens feia el nostre Cap, i el valor que nosaltres li donàvem des de la perspectiva de l'empoderament real del ciutadà que, més enllà del paper tradicional de Govern i la resta d'institucions públiques i partits polítics del país, veiem clarament representat pel que el mateix Cap nomenava "societat civil".

Tindrem ocasió d'apro-

fundir sobre aquest concepte de "societat civil" però ja d'entrada podem dir que la compon un col·lectiu heterogeni de ciutadans que com a mínim tenen el dret d'implicar-s'hi, en alguns casos gairebé un deure, i que abasta les institucions més diverses com ara sindicats, col·legis professionals, associacions empresarials, educatives, culturals o esportives, organitzacions no governamen-

tals (ONG), entre d'altres. És a dir, de fet, pràcticament tothom s'hi pot integrar o com a mínim sentir-se'n representat. Una altra cosa és com coordinar i gestionar i extreure conclusions d'un col·lectiu tan ampli.

Avui ningú té gens ni mica de dubte que la societat andorrana està clarament angoixada per la incertesa que genera la qüestió de l'habitatge. Tanmateix, és un tema que ens bloqueja fins a tal punt que ens incapacita per mirar molt més enllà i ens inhabilita per participar de cap reflexió raonada sobre el nostre futur social i econòmic. Per tant, perquè la societat civil es pugui involucrar en ganes per fer aquesta projectada "reflexió col·lectiva" i ajudar a desenvolupar un SBP amb l'horitzó 2050, l'hem d'alleugerir d'aquesta càrrega emocional que suposa el tema "habitatge i poder adquisitiu".

En conseqüència, cal que el treball de reflexió col·lectiva present

comenci per un tema tan motivant com pot ser una planificació estratègica de la solució a la manca d'habitatge i als preus d'aquest. Estic segur que si ara preguntem a qualsevol de les institucions abans esmentades o dels membres que en formen part sobre la qüestió de l'habitatge, no només seran crítics i amb raó amb la clàssica falta de previsió institucional, sinó que poden contribuir a identificar necessitats i aportar solucions pràctiques en clau d'estratègia de present i de futur.

Imaginem que profíto's seria acostar la realitat del problema en dades i xifres als ciutadans i com això podria ajudar a construir una opinió molt més empírica que, per una banda, permetés superar les crítiques gratuïtes i contribuís a combatre l'actual desafecció política, i que, per una altra banda, permetés passar a la recerca de solu-

**Passa a la pàgina següent**

Ve de la pàgina anterior

cions millor fonamentades i sobretot, amb el màxim consens possible.

En connexió amb l'oportunitat de trobar solucions, recentment s'ha conegut una iniciativa que proposava com a solució d'emergència pel tema habitatge que Govern invertís en la compra de petites cases prefabricades i fins i tot proposava la seva ubicació en terrenys de titularitat pública. A aquesta iniciativa, s'hi ha afegit algun Comú que ha vist en les construccions modulars prefabricades l'oportunitat de crear habitatges, especialment per a temporers. En general, Govern s'ha mostrat receptiu a tal iniciativa, quant temps enrere ni s'ho plantejava i de fet, continua prioritant l'estratègia omnibus, que és la seva principal aposta. I per què ara es veu amb bons ulls? És política, més d'un m'entendrà i sincerament no mereix cap més comentari.

És cert que tal iniciativa, encara que incompleta, inconsistent i indefinida, no deixa de generar certa esperança que per fi se'ns comen-



PIXABAY

ci a entendre a aquells que ja fa anys i no poc anem proposant el desenvolupament d'una estratègia de país basada en la identificació de les necessitats reals d'habitatge, de present i de futur, en la identificació de terreny públic a totes les parròquies i en la planificació, disseny i construcció d'habitatges prefabricats, que estalviarien temps i diners, i permetrien posar a disposició dels ciutadans una llar en unes condicions coincidents amb el seu poder

## De la reflexió col·lectiva i de la implicació de la societat civil pot sortir la solució a la problemàtica

adquisitiu. Podríem entrar en tota mena de detalls, com ja hem fet en el passat, i explicar que Andorra té una oportunitat històrica de demostrar al món que capaços som de resoldre de forma sostenible i eficient el problema de l'habitatge de la nostra població, superant els estigmes de

l'"habitatge social" per posar a disposició de les nostres unitats de vida digníssimes amb totes les prestacions i comoditats, però aquí el més important és que les meves ja famoses ARE's o Àrees Residencials Estratègiques, es puguin arribar a posar damunt una taula de debat i negoci-

ació amb la més transversal representació de la societat civil, entesa com abans descrivíem, i que de tot plegat en derivi una estratègia encaminada a resoldre la qüestió de l'habitatge d'una vegada i per totes.

I tal com deia un partit polític aquests dies, em puc imaginar un ARE als antics terrenys d'Ordino de titularitat pública on s'hi havia d'instal·lar Grifols, encara que l'ARE que jo tinc al cap va més enllà del que ens expliquen amb aquesta iniciativa embrionària.

Ben segur en continuarem parlant i acabarem entrant a fons en tot allò que un ARE podria representar. Del que es tractava en aquest article era només de posar en evidència que de la reflexió col·lectiva, que esperem que s'impulsi aviat, i de la implicació de la societat civil, en pot sortir la solució a un problema concret, i també una planificació estratègica de país a 25 anys vista. D'aquí la grandesa del diàleg que es proposa i l'esperança que no quedi només en un clàssic missatge de Cap d'Any! ●

**Advocat i impulsor de la Marca Andorra**

Shell V-Power

**SENT EL NOSTRE MÀXIM RENDIMENT**

GO WELL

Comparat amb fórmules anteriors de Shell V-Power. Els beneficis reals poden variar d'un vehicle a un altre. Si en vol més informació, vagi a Shell.es. Les marques de Shell son utilitzades per DISA sota llicència atorgada per Shell Brands International AG.

VOTACIÓ DE LA PARTIDA PRESSUPOSTÀRIA DEL 2025

## Via lliure a un pressupost que afavoreix «l'especulació immobiliària»

La minoria acusa el Govern de manca de visió de futur i «permissivitat amb l'especulació»



CONSELL GENERAL

«El pressupost busca millores en l'habitatge i un creixement sostenible sense ofegar la situació actual»

El ministre de Finances, Ramon Lladós, durant la sessió d'aquest dijous al Consell General.

ELENA HERNÁNDEZ MOLINA  
ANDORRA LA VELLA

El Consell General ha aprovat aquest dijous el Projecte de llei del pressupost per al 2025, tot i les crítiques contundents de l'oposició. En un debat carregat de retrets i acusacions cap a l'òrgan governamental, els grups parlamentaris de la minoria han posat en dubte la planificació de l'Executiu, especialment en matèria d'habitatge i fiscalitat, mentre que aquest ha defensat la solidesa del seu model econòmic. Els comptes s'han aprovat gràcies als vots de Demò-

crates i Ciutadans Compromesos, a més del suport del conseller no adscrit Víctor Pintos, representant de Liberals.

El president del grup parlamentari de Concòrdia, Cerni Escalé, ha advertit que els preus de l'habitatge són «els més alts de la història d'Andorra» i ha qüestionat si el Govern preveu algun mecanisme per evitar l'especulació immobiliària el 2025. «El principal perjudicat d'aquesta situació és la classe mitjana andorrana», ha subratllat, acusant l'Executiu de no voler prendre mesures contundents per frenar l'augment de preus.

### LES XIFRES

## 634 MILIONS

Els ingressos previstos dins del pressupost del 2025 és de 634 milions d'euros.

## 666 MILIONS

La despesa que es preveu en el pressupost del 2025 és de 666 milions d'euros.

Tanmateix, ha insistit que Concòrdia està disposada a arribar a acords, «sempre que el Govern mostri la voluntat de treballar de manera conjunta», tot lamentant que l'ens governamental només es fixi «en dades macroeconòmiques» sense abordar la problemàtica real de la població. A més, ha criticat que el pressupost preveu ingressos per 190 milions d'euros provinents d'operacions especulatives immobiliàries, fet que, al seu entendre, «evidencia que s'especularà a Andorra».

Per altra banda, el president de la bancada socialdemòcrata, Pere Baró, ha denunciat la manca de previsió de l'Executiu, assegurant que «aquest debat és com el dia de la marmota des del 2017». En la mateixa línia que Escalé, ha criticat que el Govern utilitzi dades macroeconòmiques sense tenir en compte la realitat social i ha recordat que «no volem apujar impostos, volem una fiscalitat més justa, però qui realment planteja increments és el Govern». També ha retret que Demòcrates s'hagi començat a preocupar tard per l'habitatge i ha lamentat que tant ells com Ciutadans Compromesos trenquessin la taula de diàleg sobre aquesta qüestió. A més, ha afirmat que el pressupost «defineix clarament el que significa Govern: sense rumb, sense visió de futur, sense model de país, curterministes i ple d'incoherències».

La consellera general Noemí Amador, en representació avui

d'Andorra Endavant davant l'absència de Carine Montaner, ha insistit en la urgència de la problemàtica de l'habitatge i ha retret al Govern que «l'augment del cost de la vida està fent que moltes persones es plantegin marxar del país». Un cop més, ha tornat a defensar la proposta de les 'tiny houses', destacant que «no són rulots, com diuen alguns mitjans», sinó una opció viable per garantir habitatge assequible. «Hi ha terrenys públics que es podrien utilitzar per implementar aquesta iniciativa», ha remarcat, fent referència a diverses ubicacions que podrien acollir el projecte, com per exemple el Prat de la Farga – on estava prevista la construcció del laboratori de Grifols -. A més, ha afegit que Govern té eines per impulsar aquestes mesures, però no les ha utilitzat amb

## El debat ha estat carregat de retrets i acusacions cap a l'òrgan governamental

eficàcia: «Cada euro gastat ha d'aportar benestar a la ciutadania, no per nodrir la cort del Govern de torn», ha sentenciat.

Tanmateix, el ministre de Finances, Ramon Lladós, ha defensat el pressupost afirmant que busca «millores en l'habitatge i un creixement sostenible sense ofegar la situació actual». Ha destacat que la previsió inicial d'un dèficit de 32 milions d'euros s'ha transformat en un superàvit de 20 milions d'euros, i ha subratllat que «l'estructura de les finances és bona». A més, ha detallat que els ingressos previstos són de 634 milions d'euros, dels quals 360 milions provenen d'impostos indirectes, mentre que la despesa

se situa en 666 milions d'euros. «El pressupost inclou millores estructurals i mesures per garantir una vida digna a la població», ha reiterat. Lladós ha destacat també que el creixement del PIB ha estat superior al previst, situant-se per sobre dels 3.700 milions d'euros, la qual cosa representa un increment del 2,1%, superant tant l'1,4% previst com la mitjana de la Unió Europea. «Això demostra la solidesa de la nostra economia», ha assenyalat el ministre. També ha remarcat que, gràcies als ingressos generats per figures com l'IRPF i l'impost de societats, s'ha pogut tancar l'exercici 2024 amb un superàvit de 20 milions d'euros, malgrat que s'ha assolit un grau d'execució del 90% de les inversions previstes. «Alguns grups dubtaven de les nostres previsions econòmiques, però queda clar que, si alguna cosa se'ns pot retreure, és haver estat massa prudents», ha ponderat.

En resposta a les crítiques de l'oposició, Lladós ha assegurat que «un vot en contra del pressupost significa dir no a la pujada de pensions, a la creació de places fixes per interins i al parc públic d'habitatge». També ha afirmat que «les reserves internacionals permeten afrontar situacions imprevistes» i ha defensat que la previsió d'especulació immobiliària es basa en estimacions sòlides. A més, ha respost a les crítiques d'Escalé sobre l'habitatge, assegurant que el Govern està treballant amb una planificació econòmica estable per frenar l'especulació immobiliària. Finalment, la sorpresa ha vingut per part del conseller no adscrit, Victor Pintos, qui ha donat el seu suport a la majoria parlamentària per a l'aprovació del pressupost 2025 destacant que presenta «un escenari realista però moderat i prudent en un entorn de creixement econòmic normalitzat». ●



La consellera general i presidenta suplent d'Andorra Endavant, Noemí Amador.



El president del grup parlamentari de Concòrdia, Cerni Escalé.

CONSELL GENERAL

CONSELL GENERAL

RESERVA D'ESMENES PER AL PRESSUPOST

# Esport demana «més temps» per ampliar les baixes de paternitat

L'oposició critica la falta de concreció i l'enèsima espera per a una reforma anunciada fa un any

PARIS MAMEGHANI  
ANDORRA LA VELLA

El Consell General ha rebutjat aquest dijous l'esmena presentada pel grup parlamentari de Concòrdia per modificar el pressupost del 2025 en relació amb l'ampliació de les baixes de paternitat. L'esmena ha estat desestimada amb 17 vots en contra i 10 a favor. Durant el debat, la consellera general de Concòrdia, Núria Segués, ha defensat la proposta tot destacant la necessitat d'afavorir la conciliació familiar i la igualtat de gènere des de l'entorn domèstic. «La promoció de la igualtat es fomenta des de diferents punts, però una de les més importants és a través de la conscienciació en el nucli familiar, per això volem recordar el tema de les baixes de paternitat», ha expressat.

El cap de Govern, Xavier Esport, ha intervingut per reafirmar el compromís de l'Executiu en la promoció de la igualtat, però ha destacat que la modificació de les baixes parentals ha de basar-se en un estudi d'impacte. «S'ha de fer efectiva i consolidar una llei d'igualtat entre homes i dones que fa anys que es treballa», ha recordat. El mandatari ha assegurat que el permís de naixement igualitari es posaria en marxa durant el primer trimestre de l'any i que no caldria esperar a l'any vinent per fer-lo efectiu, però que seria necessari treballar conjuntament amb la comissió legislativa d'Affers Socials i Igualtat. A més, ha afegit que, si l'estudi és favorable, el 2025 ja es faran «passes decidides» per avançar cap a un permís de paternitat que «tendeixi a ser igualitari». ●

CONSELL GENERAL



El cap de Govern, Xavier Esport, durant la sessió d'aviu.

CONSELL GENERAL



El president del grup parlamentari socialdemòcrata, Pere Baró, aquest dijous.

## Rebutjada la proposta per fomentar la compra del primer habitatge

L'esmena ha generat debat sobre la necessitat d'ampliar l'oferta accessible

P.M.  
ANDORRA LA VELLA

Una altra proposta tombada. El Consell General tampoc dona llum verda a l'esmena socialdemòcrata destinada a impulsar un programa de foment de la compra del primer habitatge, la qual preveia que el Govern aportés el 70% del cost de l'immoble mitjançant un préstec bancari a tipus fix i amb un retorn de 20 a 30 anys. El president del grup parlamentari, Pere Baró, ha criticat la manca de mesures efectives per part de l'Executiu, assegurant que «la ciutadania no pot viure ni amb els preus de lloguer ni amb els de compra. No poden esperar més, perquè la gent està

marxant d'aquí».

La ministra de la Presidència, Economia, Treball i Habitatge, Conxita Marsol, ha replicat que el Govern ja està treballant en un programa de foment de la compra del primer habitatge i ha subratllat que «no podem tenir un 70% de les famílies vivint de pisos de lloguer». Segons ha apuntat, aquest és un objectiu que es podrà veure «un pla ambiciós» en aquest sentit properament.

Tanmateix, Baró ha insistit que, tot i l'anunci de Marsol, fins ara no s'ha utilitzat prou pressupost per abordar la problemàtica. «No s'ha prioritzat aquest esforç i la gent necessita solucions immediates», ha afirmat. Marsol ha respost que el grup parlamentari socialdemòcrata «arriba tard» en aquesta reivindicació i ha recordat que els pisos de lloguer a preu assequible a Sant Julià ja s'estan adjudicant, així com els de Ramon de Caselles, per donar resposta a les necessitats més urgents. ●



# RE SUL TATS

Carteres  
automatitzades



## Rendibilitats any 2024 per perfil de risc



**Pista Debutant**  
Risc molt baix

**2,3%**



**Pista Verda**  
Risc baix

**3,2%**



**Pista Blava**  
Risc mitjà-baix

**8,9%**



**Pista Vermella**  
Risc mitjà

**14,3%**



**Pista Negra**  
Risc alt

**17,8%**



**Fora Pista**  
Risc molt alt

**14,0%**



**myandbank**

**Menys comissions, més rendibilitat**

Myandbank és un banc 100% digital, un nou canal comercial d'Andorra Banc Agricol Reig, SA. (Andbank). Andbank opera amb el Número de Registre Tributari (NRT) A700158F el núm. de Registre Societats Mercantils 5008. i el núm. de registre a l'Autoritat Financera Andorrana (AFA) EB 01/95. La rendibilitat de les carteres Debutants i Fora Pista correspon al període des del 15/04/2024 fins al 31/12/2024. Els rendiments passats no constitueixen un indicador fidedigne de resultats futurs. La comissió de gestió del 0,30 % i de custòdia anual del 0,20n% es cobraran trimestralment. Per a més informació, contacta amb hola@myandbank.com o al 881960.

## AVÍS SANITARI A LA CIUTADANIA

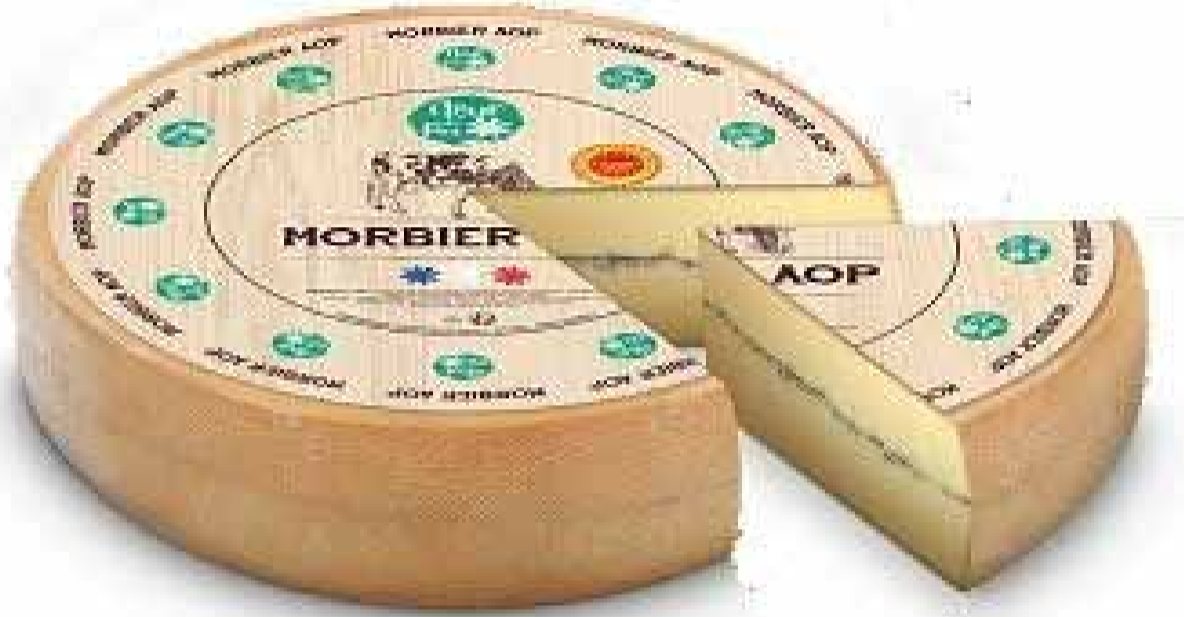
# Alerta per la possible presència de colibacil en un formatge francès

El producte afectat és el lot de Morbier AOP 45 JOURS

EL PERIÒDIC  
ESCALDES - ENGORDANY

El Ministeri de Salut, mitjançant l'Àrea de Seguretat Alimentària i Entorn (ASAIÉ), ha rebut una alerta alimentària a través del Sistema d'Alerta Ràpida per a Aliments i Pinsos de la Unió Europea (RASFF) en referència a la possible presència d'Escherichia coli, productor de toxina Shiga (STEC), en formatge de llet no pasteuritzada provinent de França. Així, els productes afectats són les peces de formatge Morbier AOP 45 JOURS de la marca Jean Perrin, amb codi GTIN 3324440316918 i 3324440317717 i data de caducitat entre el 08/01/2025 i el 14/03/2025.

Aquests formatges han estat comercialitzats entre el 21 de no-



La peça de formatge afectada per l'alerta sanitària; el Morbier AOP 45 JOURS de la marca Jean Perrin.

**Convé fer saber que el conegut com a colibacil és productor de la toxina Shiga (STEC)**

vembre de 2024 i el 16 de gener de 2025 i com a mesura de precaució, el Ministeri de Salut ha requerit als establiments que comercialitzen aquest producte la retirada immediata d'aquest. A més, el Ministeri recomana a totes les persones que hagin adquirit formatge

Morbier de llet crua amb aquestes dates de caducitat que s'abstinguin de consumir-lo i el retornin al punt de venda. Salut recomana a les persones que hagin consumit els productes esmentats anteriorment que consultin a un professional mèdic. ●

## ESTUDI DE LES GRAELLES SALARIALS

## El SIPAAG denuncia l'incompliment d'acords per part del secretari d'Estat de Funció Pública

EL PERIÒDIC  
ESCALDES - ENGORDANY

El Sindicat de Personal Adscrit a l'Administració General (SIPAAG) ha expressat el seu malestar davant la manca de resposta del secretari d'Estat de Funció Pública sobre l'estudi de les graelles salarials encarregat a l'empresa People Matters. Segons el sindicat, el Govern s'havia compromès a presentar el diagnòstic d'aquest estudi i a convocar-los a una reunió informativa juntament amb els

coscos especials, però aquesta trobada no s'ha produït.

En un comunicat, el SIPAAG explica que el 12 de desembre de 2024 va sol·licitar formalment la presentació de l'estudi. Davant la manca de resposta, el 12 de gener es va celebrar una reunió amb el secretari d'Estat, en la qual, segons el sindicat, es va indicar que serien convocats a una reunió informativa el 29 de gener, juntament amb la resta de coscos especials. «Aquestes promeses no s'han complert, no hem estat

convocats a cap reunió, ni s'ha respost a cap de les nostres demandes», denuncia el SIPAAG. A més, destaquen que en les declaracions del cap de Govern només s'ha fet referència als coscos especials en relació amb aquest estudi, sense esmentar el cos general. Aquesta absència d'informació genera preocupació entre els treballadors del cos general, ja que consideren que aquest comportament «demostra un clar menyspreu envers tots els treballadors del cos general». ●



El SIPAAG exigeix «una resposta immediata».

**Ostra especial Daniel Sorlut N°3 a la brasa, amb caviar i tòfona.**

**Pèsols amb bolets, gambes i tòfona.**

**Flor de carxofa confitada i rostida, amb foie a la planxa, vieira, demi-glace de peus i papada de porc ibèric amb airbag de les seves pells, crema de cèleri, i tòfona.**

**Llom de llobarro, beurre blanc a l'ànet, amb ous de truita, pastanagues de l'hort a la brasa, i tòfona.**

**Llom de cérvol a la brasa amb foie a la planxa i salsa de tòfones, cruixents de moniato, crema de castanyes, i tòfona.**

**Sopa de xocolata blanca tofonada i gelat de taronja confitada.**

Menu Degustació  
de tòfona  
138€

 **BEÇ**

Cuinem Andorra



## CULMINACIÓ DE L'AFER GRIFOLS

ANA/M.R.



El conseller d'Units per Ordino, Enric Dolsa, durant la sessió de consell de Comú d'aquesta tarda.

## Dolsa s'abstreu de facilitar documentació a Estrasburg

La intenció és evitar «despeses innecessàries»

AGÈNCIES  
ESCALDES-ENGORDANY

El conseller d'Units per Ordino, Enric Dolsa, ha donat per tancada la controvèrsia sobre el projecte del laboratori de Grifols després que la societat creada per impulsar-lo hagi estat liquidada. Així ho ha assegurat el dirigent de la forma-

ció minoritària aquest dijous en unes declaracions posteriors al Consell del Comú, en què ha explicat que, tot i tenir l'opció de presentar més documentació davant el Tribunal d'Estrasburg, Dolsa ja es va abstenir abans l'estiu de facilitar més documentació a Estrasburg per evitar «despeses innecessàries, ja que el projecte ja es troba cancel·lat».

«Això que continuïn mantenint contacte amb la família Grifols em sembla molt correcte, perquè no es pot obviar que, en l'àmbit econòmic i social, és

una família molt important», ha destacat Dolsa, qui també ha volgut remarcar que la seva oposició mai ha estat contra Grifols, sinó contra la mateixa instal·lació del laboratori a Ordino. «Jo sempre he dit que no he anat mai contra Grifols. Jo anava contra el laboratori que es volia fer aquí. Si hagués estat el mateix en un altre cas, la meua actitud hauria estat exactament la mateixa», ha al·legat el conseller.

Durant la roda de premsa posterior a la sessió de Consell de Comú, la cònsol major

d'Ordino, Maria del Mar Coma, ha posat en relleu que el terreny de Cal Rosell (on s'havia de construir el laboratori de Grifols) és propietat del Govern i continuarà destinat a l'agricultura, «mantenint així el sistema de subhasta per lots per a la seva explotació». Pel que fa al pla d'urbanisme, i en resposta a una pregunta explícita, Coma ha indicat que els cònsols ja s'han reunit amb els propietaris que van presentar al·legacions per donar-los «una resposta anticipada abans de l'escrit oficial».



**Enric Dolsa**

CONSELLER DE LA MINORIA

«Jo sempre he dit que no he anat mai contra Grifols, sinó que anava contra el laboratori que es volia fer aquí»

«Alguns propietaris expressen preocupació per la pèrdua de valor dels seus terrenys, però la realitat és que el que tenen és una expectativa de valor, que no es concreta fins que no es produeix una venda efectiva», ha apuntat la mandatària ordenenca. «És com tenir accions en un banc: un dia tenen un valor, l'endemà poden pujar o baixar. En definitiva, fins que no es formalitza una compravenda, el valor és purament teòric», ha afegit en el seu raonament, fa saber l'ANA.

Finalment, Coma ha fet una referència a la problemàtica d'aparcament de la Clota Verda, recordant que s'han creat noves connexions amb zones d'estacionament properes i que «s'està estudiant una possible alternativa». Tot i això, la mandatària comunal ordenenca ha puntualitzat que «caldrà esperar l'aprovació definitiva del pla d'urbanisme», prevista per a finals d'any. ●

## SESSIÓ DE COMÚ

COMÚ D'ENCAMP



Un instant de la sessió de Consell de Comú tinguda lloc aquest dijous a Encamp.

# Encamp dona forma a una borsa d'habitatge intergeneracional

El Comú aprova un paquet d'ajuts amb mesures com subvencionar fins a sis mesos de lloguer

ELPERIÒDIC  
ESCALDES-ENGORDANY

El Comú d'Encamp ha aprovat un conjunt de mesures destinades a pal·liar la problemàtica de l'habitatge al país, així com facilitar l'accés i incentivar el mercat de lloguer. El paquet inclou dues línies principals d'ajuts per accedir a l'habitatge. D'una banda, el 'Programa Primer Pas' preveu una prestació econòmica destinada a cobrir el lloguer dels tres primers mesos per a persones que accedeixen per primera vegada a un habitatge de lloguer. Aquest ajut es dirigeix a menors de 21 anys i a majors de 31 anys, franges d'edat que no es benefici-

en de les ajudes governamentals. D'altra banda, es crea una prestació excepcional de fins a sis mensualitats per a aquelles persones que es trobin en una situació sobtevinguda de necessitat greu, sigui per motius de salut o per risc d'exclusió social.

Per ampliar l'oferta d'habitatge, el Comú ha aprovat dues iniciatives destacades. La primera és la creació d'una borsa d'habitatge intergeneracional, adreçada a persones majors de 60 anys propietàries d'un habitatge, amb l'objectiu de facilitar la convivència amb persones disposades a compartir pis. «Els posarem en contacte i, en cap cas, el preu del lloguer

podrà superar el 33% del salari medià. Un cop formalitzada la convivència, cada part rebrà 100 euros durant 12 mesos», ha explicat el cònsol menor, Xavier Fernández.



**Xavier Fernández**  
CÒNSOL MENOR

«Un cop formalitzada la convivència, cada part rebrà 100 euros durant 12 mesos per part de la corporació comunal»

La segona acció és el 'Programa Garantia', que ofereix als propietaris una assegurança de cobrament en cas d'impagaments durant un màxim de 12 mesos, amb la condició que puguin els seus pisos en el mercat a preus regulats. «És una de les mesures que més impacte pot tenir», ha afirmat el cònsol. La iniciativa pretén incentivar la renovació i signatura de nous contractes, tenint en compte que molts habitatges estan subjectes a pròrrogues forçoses fins al 2027. «Si s'aixequés aquesta mesura, molts contractes estarien vençuts i s'haurien de renovar. Un dels objectius és evitar arribar al 2027 sense solucions», ha subratllat Fernández. ●

## POSTULACIÓ A PATRIMONI MUNDIAL DE LA UNESCO

# La COPIL visita Andorra i decideix no incloure la Seu Vella en la candidatura

La trobada ha establert les prioritats per als pròxims mesos

LAURA GÓMEZ RODRÍGUEZ  
ESCALDES-ENGORDANY

La Seu Vella de Lleida no formarà part de la candidatura transnacional a Patrimoni Mundial de la Unesco 'Els testimonis materials de la construcció de l'Estat dels Pirineus: el Copríncipat d'Andorra'. Així ho ha decidit el Comitè de Pilotatge (COPIL) del projecte en la reunió celebrada aquest dijous al Principat, en el marc d'una visita destinada a avaluar l'evolució de la candidatura.

Segons fonts coneixedores del procés, la decisió es fonamenta en l'informe tècnic presentat pels comitès redactor i científic de la candidatura el desem-



La desena reunió del Comitè de Pilotatge amb representants de França i Espanya.

bre passat. Aquest document conclou que el conjunt monumental de la Seu Vella no encaixa amb el «relat» establert en el projecte, ja que cada element patrimonial seleccionat ha de te-

nir un «significat específic» en la configuració històrica del Copríncipat d'Andorra.

Els motius de l'exclusió responen a criteris històrics, científics i geogràfics. Tot i que la sig-

natura dels Pariatges d'Andorra va tenir lloc a Lleida, el comitè considera que aquest fet constitueix una aportació «puntual» i que el Turó de la Seu Vella no ha tingut un paper determinant en la formació del Copríncipat.

**El comitè considera que no ha tingut un paper determinant en la formació del Copríncipat**

Durant la trobada s'ha analitzat l'estat actual de la candidatura i s'han definit les prioritats i el calendari de treball per als pròxims mesos. Com a part del procés de difusió, s'ha iniciat la producció i distribució de material informatiu, com ara fulletons i panells explicatius. ●

## BALANÇ DE LA TAULA DE MUSEUS

## Els museus del país superen els 170.000 visitants el 2024, amb un augment del 14,9%

Andorra la Vella lidera el rànquing amb més de 50.000 visites

EL PERIÒDIC  
ESCALDES-ENGORDANY

Els museus, monuments i sales d'exposicions d'Andorra han rebut un total de 172.260 visitants durant l'any 2024, segons el balanç presentat per la Taula de Museus. Aquesta xifra represen-

ta un increment del 14,9% respecte a l'any anterior, quan es van registrar 146.638 visites, un augment de 25.622 persones. Els responsables del sector han valorat positivament aquestes dades, destacant l'interès creixent tant dels residents com dels turistes per la cultura i el patrimoni del Principat. Andorra la Vella lidera el rànquing, sent la Casa de la Vall l'espai més concorregut amb 22.817 visites, seguida del Bici Lab Andorra amb 12.194 i l'Espai Columba amb 11.131. ●

## LA CONSTRUCCIÓ COMENÇARÀ LA SETMANA VINENT

## Tret de sortida a la passarel·la que unirà la plaça dels Safarejos i el passeig del riu

El Comú escaldenc preveu tenir-la enllestida per a la seva estrena a finals de març

EL PERIÒDIC  
ESCALDES-ENGORDANY

El projecte Caldes tindrà una passarel·la que unirà la plaça dels Safarejos, davant del museu Espai Caldes, i el passeig del riu. Així, la construcció de la mateixa iniciarà la setmana vinent i es preveu que estigui acabada i operativa per a finals de març. Per poder dur

a terme els primers passos de la construcció, convé informar que els pròxims 4 i 5 de febrer s'instal·larà una grua de grans dimensions a l'avinguda del Pont de la Tosca. Per aquest motiu, la circulació romandrà tallada en ambdós sentits de la marxa des de la rotonda d'Engolasters fins a l'avinguda Copríncep de Gaulle des de les 08.00 del matí del dia 4 fins a les 20.00 hores del dia 5. ●

# el Periòdic BUSINESS

L'ACTUALITAT ECONÒMICA DEL PRINCIPAT

Pere Brachfield  
Pàg.2

**El forfetatge en operacions internacionals**



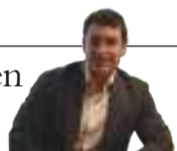
Jaime Mesas  
Pàg.3

**Consultori fiscal**



## Les teves finances, els meus gossos i el perpetu 'culo veo, culo quiero'

Ignacio Timón Terren



Independent Financial Advisors Andbank

Otto i Simba són dos mestres de quatre potes. Dos bracs que ens donen lliçons de vida cada dia, i dels quals podem aprendre moltes coses. Si tens gos, saps de què parlo.

Bé, doncs això, tinc dos gossos a casa, dos bracs increïbles. I si hi ha alguna cosa que em fan notar cada dia és com de fàcil és caure en el famós 'culo veo, culo quiero'. És molt fàcil provocar-ho: agafó qualsevol joguina i començo a jugar amb l'Otto, mentre en Simba ignora completament la situació. Tanmateix, en el moment en què en Simba veu que l'Otto s'ho està passant bé, de sobte la joguina es converteix en l'objecte més desitjat de l'univers. Abans no li interessava, però ara que un altre el vol, no pot resistir-s'hi. Et sona?



Aquest comportament no és exclusiu dels gossos, també passa entre nosaltres, els humans. Des de petits, adolescents i fins a l'edat adulta caiem en la trampa de desit-

jar coses perquè altres les tenen o semblen gaudir-ne. I encara que aquest biaix pugui semblar inofensiu quan es tracta de jugar, pot tenir conseqüències greus quan parlem

de les nostres finances.

El biaix d'imitació està profundament arrelat al nostre comportament. Des de petits, copiem el que fan els altres com una manera d'aprenentatge i adaptació social. Per exemple, un nen pot ignorar l'últim regal de Nadal durant setmanes, però només cal que un altre l'agafi perquè es converteixi en l'objecte més desitjat. A l'adolescència, aquest patró es trasllada a sabatilles de moda, marques, expressions o comportaments. I a l'edat adulta, ho veiem en decisions de consum i, més preocupant, en les nostres inversions.

La raó d'aquest comportament té arrels evolutives. Els nostres avantpassats sobreviuen en grups perquè imitaven el comportament dels altres. Si tothom corria cap a un refugi, córrer també augmentava les teves possibilitats de sobreviure. Aquest instint social va ser clau per a la nostra evolució, però en el món modern pot jugar en contra nostra, especialment en l'àmbit financer.

A més, els biaixos cognitius reforcen aquesta tendència. L'«efecte d'arrossegament» ens empeny a seguir la multitud, fins i tot quan no tenim proves que sigui l'opció correcta. Anem al restaurant amb més ressenyes positives, viatgem a Bali perquè Instagram és ple de fotos d'aquest destí, o invertim en aquella criptomoneda que «està

**Passa a la pàgina següent**

Pàg.4

**MyInvestors llança un nou superdipòsit al 3,5%TAE a un sol mes**

El resguard amplia i millora l'oferta de productes d'estalvi de l'entitat i es presenta com una proposta rendible per un import de 5.000 euros

Pàg.4

**Moody's tanca el 2024 refermant al Principat amb un ràting Baa1**

La qualificadora internacional extreu que la sostenibilitat de les pensions i del sistema de salut són els grans reptes als quals s'afronta el país

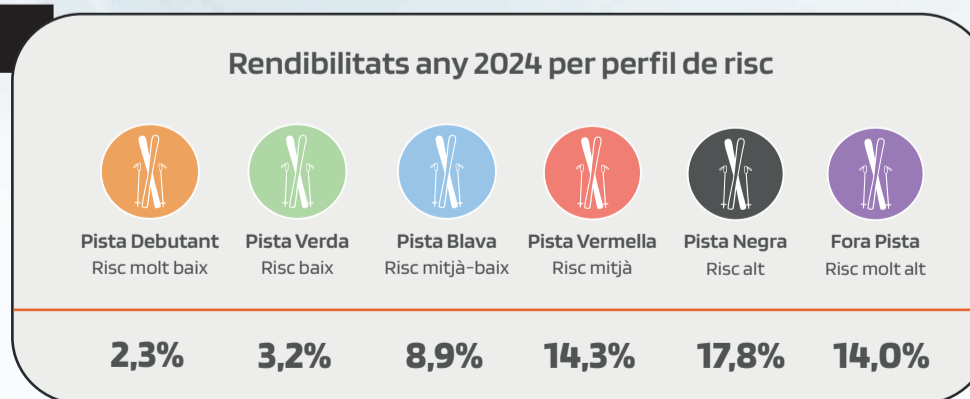
Pàg.4

**El salari medià del novembre se situa en els 2.031 euros, mentre que el mitjà s'enfila fins als 2.459**

Estadística informa que el nombre de persones assalariades durant el novembre se situa en 43.918, la qual cosa suposa un augment del 3,2%

# RESULTATS

**Menys comissions, més rendibilitat**



**myandbank**

Myandbank és un banc 100% digital, un nou canal comercial d'Andorra Banc Agrícola Reig, SA, (Andbank). Andbank opera amb el Número de Registre Tributari (NRT) A700158F el núm. de Registre Societats Mercantils 5008, i el núm. de registre a l'Autoritat Financera Andorrana (AFJA) ES 01195. La rendibilitat de les carteres Debutants i Fora Pista correspon al període des del 15/04/2024 fins al 31/12/2024. Els rendiments passats no constitueixen un indicador fidedigne de resultats futurs. La comissió de gestió del 0,30% i de custòdia anual del 0,20% es cobraran trimestralment. Per a més informació, contacta amb hola@myandbank.com o al 881 960.



## Ve de la pàgina anterior

pujant com l'escuma», perquè tots els nostres coneguts hi estan entrant, encara que no en tinguem ni idea.

El tema de les criptomonedes donaria per a un altre article. Sense negar que algunes poden ser una bona inversió, m'atreviria a dir que la majoria no tenen un bon pronòstic. Això no vol dir que no puguis guanyar diners; al casino també és factible. Però aquest mercat és especialment atractiu per al que podríem anomenar "actius buits", com el Fartcoin. Molt generós el terme "actiu". Sí, Fartcoin, "moneda pet", per si no ho havies captat. Capitalitza tant que gairebé podria competir amb el PIB d'Espanya.

Després hi ha el «biaix de confirmació», que ens porta a cercar informació que recolzi les nostres decisions mentre ignorem qualsevol dada que les contradigui. Les xarxes socials són un brou de cultiu perfecte per a aquest biaix, ja que tendeixen a mostrar-te només allò que reforça les teves creences. Si segueixes una dieta basada en extracte d'escorpi de Groenlàndia, seràs més procliu a llegir articles que confirmen la teva postura i ignorar les proves científiques que defensen el contrari.

El mateix passa amb la política: justificaràs decisions qüestionables del teu par-

tit favorit, encara que xoquin de ple amb els teus valors, o veuràs falta si l'entrada és a un jugador del teu equip, però mai a l'inrevés. I en finances no som diferents: si tens una inversió a la cartera tendirà a buscar només articles optimistes que confirmen que va ser una gran decisió, mentre desplaça ràpidament informes que assenyalen possibles riscos. Perquè acceptar que pots estar equivocat... fa mal, oi?

Finalment, el «biaix de disponibilitat» ens fa sobrevalorar la informació més accessible, com l'opinió d'un amic o un vídeo viral a les xarxes socials. Per exemple, si un conegut t'explica que ha guanyat diners amb un fons d'inversió, podries sobrevalorar aquest cas anecdòtic i pensar que és una opció segura per a tu sense analitzar altres factors importants. També, hi ha les xarxes socials on 'influencers' financers presenten estratègies aparentment infal·libles a TikTok, Instagram o YouTube, però moltes vegades no tot és or allò que llueix.

El FOMO (Fear of Missing Out, o por de perdre's alguna cosa) ens porta a invertir en actius sobrevalorats perquè tothom ho està fent. Seguir les decisions dels altres sense fer una anàlisi pròpia pot portar a conseqüències desastroses. Moltes persones han perdut diners seguint consells d'amics o tendències virals sense comprendre els riscos associats. A més, imitar decisions finan-

ceres pot desviar-te dels teus objectius personals. Pensar que, si altres van tenir èxit tu també el tindràs, sense considerar factors com el moment o l'estratègia, és un altre error comú.

Tot i que és inevitable buscar influències, no tots els consells són iguals. Per evitar errors, és important triar bé els teus referents financers.

Si no vols caure en el 'culo veo, culo quiero' a l'hora d'invertir, el primer és educar-se financerament. Ja sé que és un tòpic, però entendre conceptes bàsics com actius, passius, interès compost i diversificació pot ajudar-te a prendre decisions més informades. Abans d'invertir, pregunta't si la decisió s'alinea amb els teus objectius i tolerància al risc. Finalment, evita la comparació constant. Recorda que la teva situació financera és única i no necessàriament comparable amb la d'altres.

La responsabilitat en les nostres decisions és ineludible, i aprendre a assumir-la és una de les millors lliçons que ens podem donar a nosaltres mateixos. Si t'apuntes al gimnàs al gener amb la convicció que "aquest any sí", però al cap de dues setmanes decideixes que el sofà és una millor inversió de temps, és culpa del gimnàs que segueixis igual?

El mateix passa amb la teva salut financera. Si decideixes invertir perquè un amic

t'ha assegurat que era una oportunitat "segura" o perquè un 'influencer' t'ho ha pintat com el camí cap a la riquesa, no els pots culpar si les coses no surten bé. Al final, la decisió és teva.

El millor és que no cal res extraordinari: sentit comú i paciència. Tant per a la teva salut general com per la financera.

I aquí és on t'he de dir que l'Otto seria millor inversor que tu. Perquè, tot i que podria caure en el 'culo veo, culo quiero' amb les seves joguines, probablement seria un inversor molt més savi que la majoria de nosaltres. L'Otto invertiria i s'oblidaria. No revisaria constantment el mercat ni vendria per pànic quan les coses baixessin. Aquest és un dels errors més grans que cometem els inversors: deixar-se portar per les emocions i actuar de manera impulsiva. En canvi, l'Otto deixaria que el temps i l'interès compost fessin la seva màgia.

La clau per a una bona inversió és la paciència i la disciplina. Ja sé que no t'he descobert res de nou, però també és probable que no ho estiguis aplicant. Si inverteixes de manera diversificada, el millor que pots fer és... res. Sí, res. Deixa que els diners creixin a llarg termini. Així és com l'interès compost funciona de manera més efectiva, i és per això que, irònicament, el meu gos probablement obtindria millors resultats que la majoria dels que esteu llegint.

# El forfetatge en operacions internacionals

Pere Brachfield

@PereBrachfield



Soci director de Brachfield & Asociados Abogados

Els mercats mundials comencen a expandir-se a finals dels anys 50 i principis dels 60 del segle passat i les exportacions necessitaven uns períodes de crèdit a l'importador que superessin els terminis tradicionals de 60, 90 i 120 dies que existien als mercats domèstics i encara més temps quan es tractava d'exportacions de béns d'equip, maquinària industrial o maquinària pesant. A més, s'incrementaven les exportacions de béns d'equip i les adreçades als països de l'est d'Europa, que necessitaven fonts de finançament diferents de les tradicionals; és per tot això per què apareix la modalitat de finançament denominada a nivell internacional com a forfetatge. Aquesta és una modalitat de finançament flexible i ràpida que fa possible el descompte sense recurs dels crèdits documentaris d'exportació o dels documents financers lliurats per l'importador per instrumentar el pagament de les operacions.

Moltes vegades es confon el forfetatge amb el factoring; no obstant això, hi ha importants diferències entre tots dos. Una de les principals diferències del forfetatge respecte al factoring és que, en aquest darrer tipus de finançament, l'empresa pot cedir les factures amb recurs, de manera que el cedent que és l'empresa proveïdora o exportadora que expedeix les factures es converteix en el responsable de reclamar el pagament, en cas que el client sigui morós i no aboní la factura en la data i forma indicades. No obstant això, al forfetatge, en tractar-se d'operacions amb més risc, les empreses proveïdores cedeixen de forma completa i sense recurs els crèdits comercials a les entitats bancàries, de manera que seria



l'entitat financera a què se cedeix el crèdit i els documents canviaris que instrumenten el pagament (pagarés, lletres de canvi, o cartes de crèdit amb pagament ajornat) la responsable de reclamar-ne els possibles impagaments, i assumir-ne els possibles crèdits incobrables tal com succeeix al factoring sense recurs.

Una altra de les diferències entre el forfetatge i el factoring està relacionada amb el nombre de documents mercantils i títols que se cedeixen. Mentre que al forfetatge se cedeixen pagarés, lletres de canvi o documents financers de pagament acceptats legalment, en el cas del factoring, es produ-

eix una cessió de factures emeses pel proveïdor, enteses aquestes factures com una prova que s'ha venut el bé destinatari de l'operació. En un procés habitual de factoring es poden cedir multitud de factures, i de caràcter recurrent mensual, en funció del volum de facturació i la manera com es cobra als clients. Per tant, el nombre de documents mercantils cedits al factoring és molt més gran que al forfetatge. L'altra diferència seria el temps de cobrament. Al factoring el període de pagament de les factures sol estendre's entre els 60 i els 120 dies com a màxim. Mentre que en el cas del forfetatge, els pagarés emesos i les dates de co-

brament de les operacions amb pagament ajornat poden estendre's fins als sis anys.

Per tant, el forfetatge és un instrument de finançament de comerç exterior consistent en la compra sense recurs al cedent d'un cert mitjà de pagament acceptat internacionalment, com poden ser pagarés o lletres de canvi, que sovint estarà avalat per un banc (denominat a vegades forfeter) i l'origen dels quals pot ser una operació comercial i fins i tot una operació financera a curt, mitjà i/o llarg termini. Els documents susceptibles de ser finançats són les lletres

**Passa a la pàgina següent**



## Ve de la pàgina anterior

i pagarés i els terminis admesos solen estar entre dotze mesos i sis anys que reconeix un dret de cobrament originat en una operació de compravenda internacional, transferint tots els riscos i responsabilitats de cobrament i rebent el pagament al comptat amb les deduccions pròpies del descompte. Per tant, les operacions de finançament són sense recurs; és a dir, és el fet que és el banc finançador qui assumeix el risc d'impagament per part del deutor de tots els riscos de l'operació.

El forfetatge és un sistema a través del qual l'empresa proveïdora de béns pot fer efectius immediatament els crèdits interempresarials o les operacions amb pagament diferit. El forfetatge consisteix bàsicament en la compra per part de la societat de forfetatge a l'empresa venedora dels efectes, lletres, pagarés, crèdits documentaris, garanties bancàries, o altres compromisos de pagament representatius del deute que s'ha originat en una operació comercial i que li han estat lliurats al proveïdor per part del comprador.

Aquest sistema permet la disposició immediata dels fons de manera que l'empresa proveïdora guanya liquiditat i elimina els riscos d'impagament. El forfetatge permet al proveïdor –sempre que tingui documentat el crèdit en lletres, pagarés o altre document de crèdit vàlid– obtenir de forma immediata els imports deguts pel client sense haver d'esperar el venciment. D'aquesta manera l'empresa venedora no ha de recórrer a les línies de descompte comercial o a sol·licitar crèdits a curt termini per finançar les operacions. Així mateix, el contracte de forfetatge s'acostuma a fer amb una clàusula de «sense recurs» de manera que el proveïdor traspasa el risc d'insolvència al forfet. D'aquesta manera, en cas d'impagament per part del comprador dels béns, és la societat de forfetatge la que haurà d'assumir les pèrdues causades pels impagats i els fallits. El període de finançament pot anar des dels tres mesos fins als cinc anys, dependent del país de destinació de la mercaderia exportada. Fins i tot s'estableixen dies de gràcia entre la data de descompte i venciment, per cobrir possibles retards d'indole administrativa als pagaments.

El forfetatge s'acostuma a fer servir en operacions de venda de béns d'equip amb pagament diferit a mitjà termini i els imports dels quals siguin elevats (més de 100.000 euros). Tradicionalment, el forfetatge ha estat un instrument financer més utilitzat al mercat internacional (exportacions de maquinària i béns d'equip) que, al domèstic, encara que algunes entitats financeres també ofereixen el forfetatge per a operacions al mercat interior.

El forfetatge té l'avantatge de la seva simplicitat en la documentació necessària que sol ser mínima, i que permet al proveïdor un estalvi important de despeses administratives i de gestió en el cobrament de les operacions a crèdit. La tramitació d'aquest tipus d'operacions acostuma a ser ràpida i els tipus d'interès que apliquen les entitats financeres són competius. Aquest sistema és bo per a les pimes que tenen un sistema àgil d'obtenir finançament i aconseguir liquiditat immediata, ja que si el comprador és solvent les entitats de forfetatge no demanen garanties ni comprovacions de la solvència del proveïdor. El proveïdor gràcies al forfetatge pot transformar l'actiu rea-

litzable en disponible, de manera que obtinga una millora important de les ràtios de liquiditat, solvència i tresoreria. Un altre avantatge és l'obtenció de liquiditat sense que repercuteixi en la capacitat creditícia de l'exportador i que l'import dels descomptes és abonat immediatament sense ocupar les línies de crèdit de l'empresa venedora. Igualment elimina riscos de canvi i riscos polítics.

Ara bé, el forfetatge també té alguns inconvenients entre els quals podríem destacar, en primer lloc, l'elevat tipus d'interès que de vegades carreguen les entitats financeres; en segon lloc, els controls de canvi d'alguns països; i, en tercer lloc, la poca predisposició dels importadors a facilitar una garantia o aval per a l'operació que es vol finançar mitjançant el forfetatge. Val la pena assenyalar que, en tractar-se d'una operació sense recurs, l'entitat de crèdit s'ha d'assegurar de les condicions dels contractants, i per això cal una anàlisi exhaustiva de l'operació. Per fer tota l'operació és freqüent que l'importador sigui avalat per algun banc de reconeguda solvència internacional del seu país.

# Consultori fiscal

Jaime Mesas



Auditor i assessor comptable

Aquesta setmana volem compartir amb els lectors la Consulta Vinculant número CV0322-2024 del Departament de Tributs i de Fronteres (en endavant, DTF), del 17 d de maig del 2023, en relació amb la tributació de l'abonament d'interessos moratoris per part d'una Administració a conseqüència d'una devolució d'ingressos indeguts.

El senyor A és resident fiscal al Principat d'Andorra i, per tant, obligat tributari de l'Impost sobre la Renda de les Persones Físiques (d'ara en endavant, IRPF) pel període impositiu 2024.

Arran d'un acord d'execució d'una resolució econòmica-administrativa, el senyor A ha obtingut un pronunciament favorable per part de l'Administració Tributària espanyola mitjançant el qual es procedeix a l'anul·lació de la liquidació de l'Impost sobre la Renda de les Persones Físiques del període impositiu 2012 presentada a Espanya, donat que a l'esmentat període impositiu el senyor A era resident fiscal al Regne d'Espanya, resultant de la mateixa una quantitat a favor seu en concepte de devolució d'ingressos indeguts procedents de la liquidació anul·lada, així com l'abonament d'una quantitat en concepte d'interessos moratoris per ingressos indeguts.

En aquest sentit, el senyor A es planteja quina seria la qualificació de la renda obtinguda als efectes del Conveni entre el Principat d'Andorra i el Regne d'Espanya per evitar la doble imposició en matèria d'impostos sobre la renda i prevenir l'evasió fiscal, per l'abonament en concepte d'interessos moratoris per ingressos indeguts realitzat per part de l'Administració Tributària espanyola, així com la qualificació jurídica en l'IRPF i la subjecció o no a l'impost.

En el moment del pagament de la quantitat corresponent als interessos moratoris per ingressos indeguts per part de l'Administració Tributària és rellevant destacar

que la mateixa no ha procedit a la pràctica de cap retenció ni ingrès a compte sobre l'import total abonat.

En referència a la qüestió exposada a la consulta en relació amb la tributació a l'efecte de l'impost sobre la Renda de les Persones Físiques dels interessos moratoris percebuts pel consultant com a conseqüència d'un determinat procediment administratiu portat a terme a Espanya, s'ha de tenir present l'objecte d'aquest impost i el seu àmbit d'aplicació espacial, previst als articles 2 i 3 de la Llei 5/2014, del 24 d'abril, de l'impost sobre la renda de les persones físiques:

“Article 2. Objecte de l'impost

L'objecte de l'impost està constituït per la renda de l'obligat tributari, entesa com la totalitat de les seves rendes i pèrdues de capital, amb independència del lloc on s'hagin produït i sigui on sigui la residència del pagador.

Article 3. Àmbit d'aplicació espacial

L'impost sobre la renda de les persones físiques s'aplica a tot el territori del Principat d'Andorra.

El que estableix aquesta Llei s'entén sense perjudici del que disposen els tractats i els convenis internacionals que han passat a formar part de l'ordenament intern.”

En el cas exposat convé fer ressaltar que, en data d'aquesta consulta tributària i per al període que es menciona, és aplicable el Conveni entre el Principat d'Andorra i el Regne d'Espanya per evitar la doble imposició en matèria d'impostos sobre la renda i prevenir l'evasió fiscal.

Aquest Conveni, als efectes de la seva aplicació, estableix, a l'article 3.1.d, la definició general sobre la consideració de persona.

“Article 3. Definicions generals

En el marc d'aquest Conveni, tret que del context s'infereixi una interpretació diferent:

[...]

d) el terme “persona” comprèn les persones físiques, les societats i qualsevol altre agrupament de persones;

[...]

El mateix Conveni, a l'article 4, preveu les persones que tenen la condició de resi-



dents:

“Article 4. Resident

En el marc d'aquest Conveni, l'expressió “resident d'un Estat contractant” designa qualsevol persona que, en virtut de la legislació d'aquest Estat, està subjecta a imposició en aquest Estat, per raó del seu domicili, residència, seu de direcció o per qualsevol altre criteri de naturalesa anàloga, i s'aplica a aquest Estat com a totes les seves subdivisions polítiques o entitats locals. No obstant això, aquesta expressió no inclou les persones que estan subjectes a l'impost en aquest Estat exclusivament per rendes d'origen en aquest Estat.”

D'acord amb aquests articles, atès que a la consulta es manifesta que el consultant és una persona resident a Andorra i que la renda percebuda pel mateix consultant deriva d'una entitat espanyola, en el cas exposat seran aplicables les disposicions previstes al Conveni entre el Principat d'Andorra i el Regne d'Espanya per evitar la doble imposició en matèria d'impostos sobre la renda i prevenir l'evasió fiscal.

Aquest Conveni no preveu un article específic que sigui aplicable al tipus de renda percebuda pel consultant. En aquest supòsit cal fer una referència especial a l'article 20, que estableix la potestat impositiva sobre altres tipus de rendes que no es mencionen en la resta del articulat del Conveni:

“Article 20. Altres rendes

Les rendes d'un resident d'un Estat contractant, vinguin d'on vinguin, no previstes en els articles precedents d'aquest Conveni són imposables exclusivament en aquest Estat.”

Per tant, la renda de font espanyola per-

cebuda pel consultant en concepte d'interessos moratoris derivats d'un procediment administratiu serà imposable a Andorra, país de residència del consultant.

D'altra banda, per determinar la qualificació de la renda a l'efecte de l'impost sobre la renda de les persones físiques, el DTF conclou que tenint en compte que els interessos que heu percebut tenen caràcter indemnitzador i que no deriven de la cessió a tercers de capital propis, l'import derivat d'aquest concepte té la consideració de guany patrimonial als efectes de l'impost sobre la renda de les persones físiques.

Respecte a les interpretacions que menciona el consultant emanades de tribunals i òrgans de l'administració d'altres països en les resolucions en virtut de les seves pròpies normes tributàries, aplicables a fets i circumstàncies assimilables als inclosos en la consulta tributària, aquestes interpretacions són eines que es poden utilitzar com a dret comparat per avaluar les possibles solucions. No obstant això, cal matisar que en cap cas la jurisprudència emesa per aquests tribunals o òrgans no complementa l'ordenament tributari andorrà. Així mateix, la Llei 5/2014, del 24 d'abril, de l'impost sobre la renda de les persones físiques, a l'article 4.4, preveu una sèrie de rendes que no estan subjectes a l'impost. A més, la mateixa norma, a l'article 5, disposa les rendes que estan exemptes de l'impost. Aquests preceptes no fan esment de la renda obtinguda; per tant, els interessos indemnitzadors percebuts tenen la consideració de guany patrimonial subjecte a l'impost sobre la renda de les persones físiques i no exempt d'aquest impost.

# MyInvestors llança un nou superdipòsit al 3,5% TAE a un sol mes

MyInvestor, el neobanc digital sostingut pel Grup Andbank, El Corte Inglés, AXA i diversos family offices, amplia i millora la seva oferta de productes d'estalvi amb un nou dipòsit a un mes al 3,5% TAE, disponible des de 5.000 euros. El producte es podrà contractar des d'avui fins al pròxim 11 de febrer i es tracta d'un dels dipòsits "més rendibles del mercat amb la protecció del Fons de Garantia de Dipòsits a Espanya", fan saber.

Aquest llançament reforça la gamma de dipòsits de MyInvestor, que actualment inclou opcions a tres, sis i 12 mesos des de 10.000 euros. Val a dir que el dipòsit a tres mesos ofereix un 3% TAE per a clients que tinguin una cartera automatitzada, la qual és contractable des de 150 euros. Per als qui no contractin l'esmentat producte, el tipus és del 2,75% TAE.

Quant als dipòsits a sis i 12 mesos, la rendibilitat és del 2,75% i 2,50% TAE, respectivament, per a clients amb carteres automatitzades, i del 2,50% i 2,25% per als qui no les contractin. El neobanc digital impulsa per aquesta raó la inversió en carteres automatitzades com una opció "accessible, flexible i amb baixes comissions", adaptada a tots els perfils de risc.

Els trets característics dels dipòsits / Cal recordar que els dipòsits de MyInvestor



poden contractar-se fins a 100.000 euros, no tenen despeses de formalització ni comissions de cap mena i es poden cancel·lar en qualsevol moment anticipadament amb la devolució del 100% del capital. Els dipòsits estan disponibles tant per a clients actuals com per a nous clients i es po-

den contractar amb diners ja dipositats al banc virtual o diners transferits des d'altres entitats.

Per a contractar els dipòsits, n'hi ha prou amb disposar d'un compte corrent remunerat i gratuït, que es pot obrir en línia en pocs minuts. Aquest compte ofereix

actualment una rendibilitat de l'1,75% TAE fins a 70.000 euros durant el primer any sense condicions. A partir del segon any, els clients poden mantenir aquesta rendibilitat invertint en carteres automatitzades, fons, plans de la gamma MyInvestor i Finanbest, entre altres productes.

## Moody's tanca el 2024 refermant al Principat amb un ràting Baa1

L'agència d'avaluació Moody's ha publicat l'informe que tanca les revisions del 2024, en el qual manté el ràting país en Baa1. Al citat informe, la qualificadora destaca la solidesa de les finances públiques, la robustesa de les institucions i el baix nivell de deute públic. Respecte al creixement de l'economia, l'agència calcula que l'augment del PIB real d'Andorra durant el 2024 ha estat d'un 1,8% i estima que aquest es mantingui durant el 2025 i 2026, amb un 1,5% i 1,4%, respectivament.

D'altra banda, l'agència calcula que el superàvit fiscal s'ha situat en el 2,4% del PIB, a causa del fort increment dels ingressos fiscals. Moody's també assenyala com a positius la gestió de les finances públiques

andorranes, la millora de la supervisió financera, la progressiva diversificació de l'economia, així com el baix índex d'atur i el manteniment d'un entorn favorable per a les empreses.

En un altre annex, Moody's identifica la sostenibilitat de les pensions i del sistema de salut com a reptes significatius i remarca que l'Acord d'associació amb la Unió Europea podria portar a un major creixement econòmic i, conseqüentment, revisions a l'alça del ràting del Principat. Finalment, l'empresa qualificadora situa la mida del sector financer, respecte a l'economia del país, i la necessitat de trobar un accés a mecanismes de liquiditat com a factors que limiten la millora del ràting.

## El salari medià del novembre se situa en els 2.031 euros, mentre que el mitjà s'enfila fins als 2.459

Segons dades avançades del mes de novembre, el nombre de persones assalariades se situa en 43.918, la qual cosa representa un augment del 3,2% respecte al mes de novembre avançat de l'any 2023. La massa salarial, per la seva part, se situa en 108 milions d'euros, el que representa una variació del 7,9%. Pel que fa al salari mitjà avançat del mateix mes, se situa en els 2.459,04 euros, mentre que el mitjà avançat en els 2.031,78 euros. Aquestes xifres suposen unes variacions del 4,6% i del 3,9%, respectivament, respecte al novembre avançat de l'any passat.

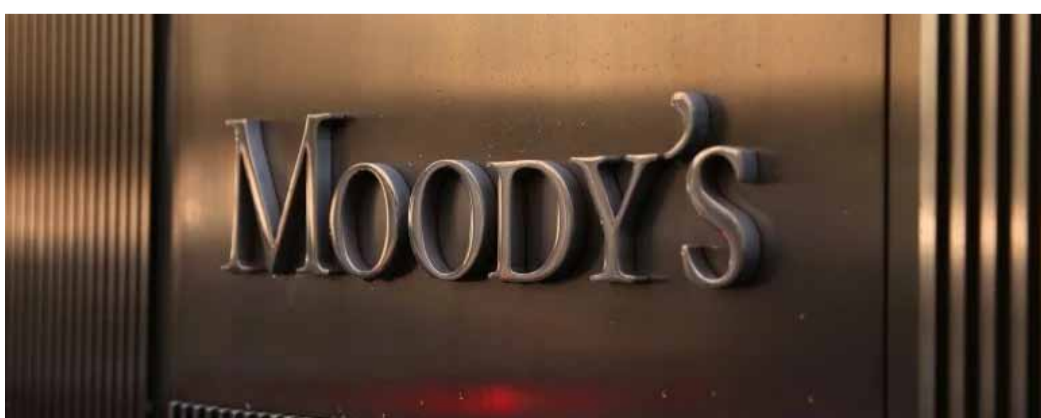
També cal assenyalar que, segons les dades de la CASS tractades pel Departament d'Estadística, el nombre total de persones assalariades del mes d'octubre és de 42.829, la qual cosa representa una variació del 2,7% respecte al mateix mes de l'any anterior, en què hi va haver 41.688 persones. Amb tot, la massa salarial total del mes és de 108,63 milions d'euros, un 9,1% més respecte al mateix mes de l'any anterior.

La mitjana de persones assalariades, d'acord amb les dades acumulades de gener a octubre, és de 44.482, un augment del 2,9% comparat amb el mateix període anterior. El sector que presenta un increment més destacat és construcció, amb un 7,6% més. En canvi, el



sector que presenta un decrement més destacat és llars que ocupen personal domèstic, amb un 2,7% menys. Així mateix, segons les dades acumulades al llarg dels darrers 12 mesos, la mitjana de persones assalariades és de 44.541, un 2,9% més comparat amb el mateix període anterior.

Al mateix octubre, el salari mitjà total declarat a la CASS és de 2.536,48 euros, és a dir, un 6,2% més respecte al mateix mes de l'any anterior. Aquest mes, el sector que presenta una variació positiva més remarcable és venda i reparació de vehicles de motor, amb un 9,4% més, mentre que cap sector presenta una variació negativa. D'altra banda, el salari mitjà total declarat és de 2.067,83 euros, un augment del 5,9% respecte al mateix mes de l'any anterior. Aquest mes, el sector que presenta una variació positiva més remarcable és agricultura, ramaderia, caça i silvicultura, amb un 11,6% més, i de nou cap sector presenta una variació negativa.





La seva Agència Immobiliària líder a Andorra.

La nostra experiència ens avala,  
agents immobiliaris des de 1988.

[www.laportella.ad](http://www.laportella.ad)

(+376) 353 424

(+376) 747 747

[laportella@andorra.ad](mailto:laportella@andorra.ad)

Casa Nova Olivet 10 - Ordino

**C. Ciutat de Pubilla de la Sardana (Encamp)**

261,39 m2 d'habitatge  
121,74 m2 de pk (garatge tancat)  
125,01 m2 de jardí + terrassa a l'àtic  
3 hab / 2 banys i un aseó  
Cuina oberta  
Sol i vistes  
A 2 min a peu del telefèric que puja a pistes

**Preu: A CONSULTAR**



diversos

**ALPINA**  
immobiliària  
T. 00376 825428

Gestió de lloguers, compra i venda de finques  
Administració de comunitats de propietaris  
Consulti'ns sense cap compromís,  
també pot contactar-nos  
mitjançant la nostra pàgina web  
[www.alpinaimmobiliaria.com](http://www.alpinaimmobiliaria.com)



**Magnífiques cases de pedra completament restaurades i rehabilitades a Tolóriu-Cerdanya**

Conjunt de tres cases de pedra amb estil modern i amb un elegant jardí privat. Una d'aquestes cases és individual i les altres dues adossades.  
Superfície (m2) 440  
Habitacions 9  
Banys 7  
Preu: 950.000 €



**Pis a Escaldes-Engordany**

Pis de 52 m2 . Consta d'una cuina americana, saló-menjador, una habitació doble, un bany complet amb banyera, d'una plaça d'aparcament i un traster.  
Habitacions 1  
Banys 1  
Preu: 200.000 €

**INSTAL-FRED**

**Cuinem...?**

Últim en tecnologia. Treballa de manera més rentable al mateix temps que augmenta la qualitat i incrementa els seus beneficis.

- Combinació de calor i vapor en un sol equip
- Menjar molt més sa, ideal per a una nutrició saludable
- Els aliments es cuinen delicadament
- Es conserven lles propietats dels aliments



**INSTAL-FRED**  
Av. Fiter i Rossell 107, AD700 Escaldes-Engordany (Principat d'Andorra)  
☎ (376) 864 667 ☎ (376) 327 868 ✉ instal-fred@andorra.ad

# EMPRESA ESPORTIVA DEL PRINCIPAT BUSCA

## PROFESSIONAL ADMINISTRATIU

### QUÈ BUSQUEM?

- Experiència prèvia
- Treball en equip i relacions professionals
- capacitat d'organització i atenció al detall
- Actitud proactiva, orientació a resultats
- Habilitats comunicatives en català i anglès

### QUÈ OFERIM?

- Incorporació immediata a una entitat amb un ambient de treball jove i dinàmic
- Oportunitats de formació continuada i creixement professional dins del sector esportiu.

ENVIA'NS EL TEU CV

[info@cerquedainternacional.com](mailto:info@cerquedainternacional.com)

Àrea Laboral

C. les Canals, 13  
AD500 Andorra la Vella



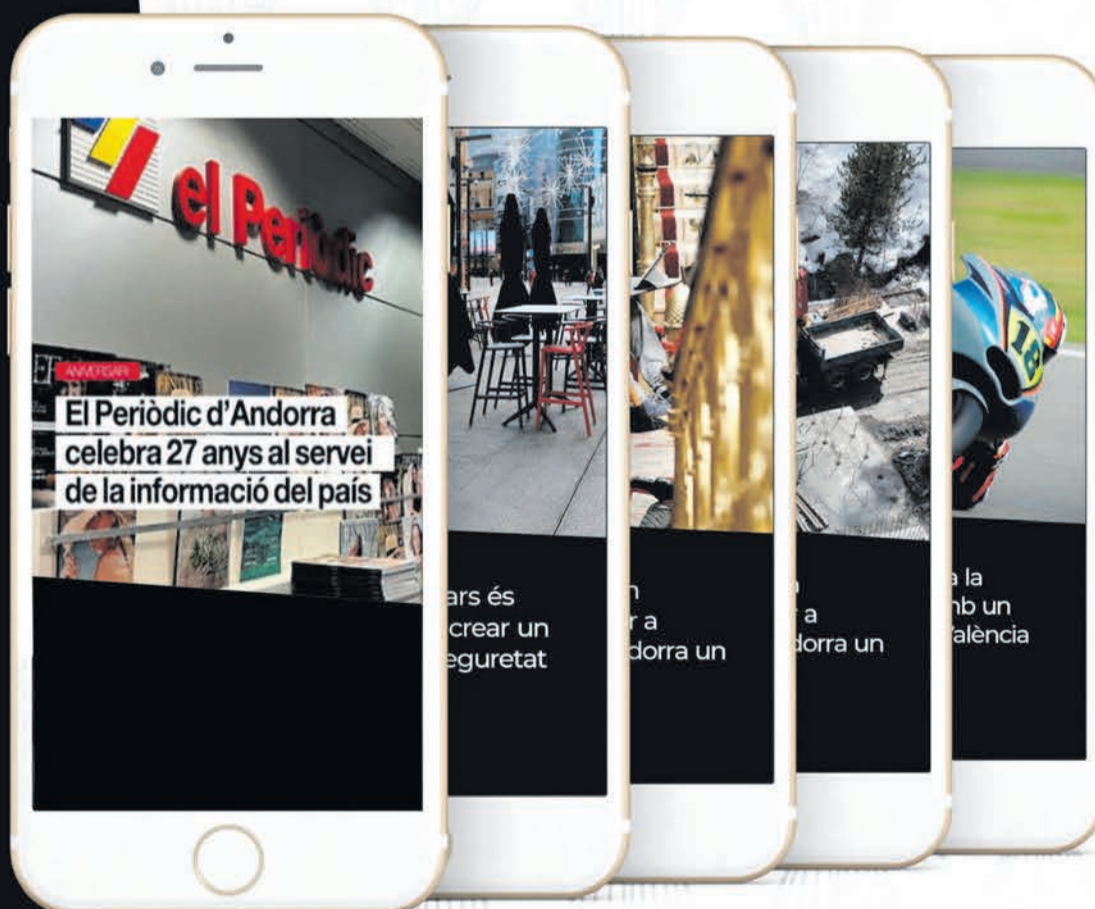
**CERQUEDA**  
Internacional  
Serveis



Segueix tota  
l'actualitat als  
**STORIES**

Els titulars més  
destacats de cada  
dia als nostres  
*stories* d'Instagram

 [elperiodic.ad](https://www.instagram.com/elperiodic.ad)



FEINA



Nou restaurant Gastronòmic a Escaldes-Engordany.

**Cerquem *cuiners, cambrers i rentaplats.***

Enviar cv a [hola@becrestaurant.com](mailto:hola@becrestaurant.com)



El Periòdic  
cerca

**Redactor/a**

Envia'ns el teu CV a  
[rrhh@elperiodic.ad](mailto:rrhh@elperiodic.ad)



*Serenity  
Relaxing*

*Quiromassatgista Terapèutica*

*Baixada del Moli 7-9-11 Planta 3 Bloc a1 Telf: 627740*  
*Andorra La Vella*



## ESPECIAL MENÚ D'HIVERN



**Escudella de la iaia**

**Botifarra amb mongetes**

**o patates**



**Crema catalana**

**Copa de vi**



**Gerra d'aigua**



**Cafè o tallat**



**PREU  
ESPECIAL  
15€**

**RESERVES AL  
+376 850 068**

# Esports

## ESQUÍ ALPÍ

EL PERIÒDIC / P.F.O.



Tota la delegació andorrana a excepció de Carla Mijares, amb Roger Vidosa, Carles Visa i Pepa Gallego.

# Andorra anirà al Mundial de Saalbach amb una delegació de set esquiadors

Es tracta de la xifra més gran fins a la data, amb Verdú com a punta de llança i amb l'objectiu de medalla

**POL FORCADA QUEVEDO**  
ANDORRA LA VELLA

El Campionat del Món d'esquí alpí tindrà lloc entre el 4 i el 16 de febrer a Saalbach (Àustria) amb la representació andorrana més gran fins a la data. Hi aniran set esquiadors: Joan Verdú, Cande Moreno, Àlex Rius, Bartumeu Gabriel, Xavier Cornella, Jordina Caminal i Carla Mijares. «Anem amb una delegació molt ambiciosa que creiem que té un gran potencial per fer inclús medalla amb el Joan i amb la resta buscar posicions capdavanteres», ha indicat el director esportiu d'esquí alpí de la FAE,

Roger Vidosa.

Fins a cinc dels membres de la delegació seran debutants, i segons ha destacat Vidosa, han estat seleccionats pels mèrits esportius. En aquest sentit, ha deixat clar que no es tracta d'una nova filosofia de donar més oportunitats als més joves, sinó que és una decisió purament per motius esportius.

La punta de llança dels tricolor serà Verdú, en gegant, qui a títol personal ha indicat que l'objectiu és fer medalla. «En un dia com aquest no hi ha massa estratègia, s'ha d'anar per la glòria absoluta», ha comentat, afegint que el darrer resultat a Schlad-

ming li ha evadit qualsevol dubte sobre si pot estar entre els millors. «Compartir espais amb ells –els companys– suma molt [...] Saben que poden comptar amb mi per al que necessitin, i a mi em donen aquest plus de fer pinya tots i sumar encara més», ha completat, a resposta dels mitjans sobre quina valoració fa de ser un conjunt tan gran.

Pel que fa a l'altra veterana de l'equip, Moreno, ha reconegut que arriba «a última hora» després de la lesió al genoll i al turmell. «A Garmisch-Partenkirchen l'objectiu era construir confiança, aguantar les màni-gues per la manca de ritme de

cursa i, sobretot, aprofitar aquesta setmana per fer avanços abans del Mundial», ha declarat, assegurant que si bé li manquen entrenaments, «em noto rodada i amb confiança». Per la seva part, Caminal ha explicat que viatja a Saalbach volent ser competitiva tot gaudint de l'experiència.

En darrer lloc, Rius, Gabriel i Cornella s'han mostrat motivats per fer front als seus primers Campionats del Món. «No em marco una posició concreta, sinó continuar millorant», ha exposat el primer, coincidint amb els seus companys que els resultats «van arribant» i que aniran disposats a donar-ho tot. ●

liga endesa

Pavelló Toni Martí

# Dissabte

1 de febrer a les 20:45h



Andorra MORABANC

Patrocinat per CALDEA





ESQUÍ

# La delegació andorrana tanca el Trofeu Borrufa amb 17 podis

Ha sumat vuit medalles d'or, quatre de plata i dos de bronze

EL PERIÒDIC  
ESCALDES - ENGORDANY

El Trofeu Borrufa ha conclòs avui la seva 33a edició amb la celebració de les darreres proves: l'eslàlom U16 i el gegant U14. Després d'aquestes curses s'ha donat per finalitzada aquesta edició amb la cerimònia de clausura que ha tingut lloc aquesta tarda a la Plaça Major d'Ordino, on també s'ha fet entrega dels darrers premis, tant de les competicions d'avui com dels resultats de la classificació final. L'equip Andorra 1 s'ha imposat enguany amb una puntuació de 324 punts i s'ha proclamat vencedor del Borrufa, molt per sobre del segon classificat, que ha estat l'equip Gran Bretanya 1 amb 193 punts. Per només un punt, l'equip França 1 ha quedat en tercera posició amb una puntuació total de 192 i s'ha fet amb la medalla de bronze.

La jornada d'avui ha col-



La delegació andorrana celebrant els 17 podis assolits al Borrufa.

laborat als resultats globals amb unes actuacions molt fructíferes dels esportistes pirenaics, els quals han sumat set podis més, quatre d'ells sent medalles: tres d'or aconseguides per Max Black i Etna Pou en U16, i Thomas Breitfuss en U14, així com una medalla de plata i una de bronze assolides Pol Xampeny i Paula Ledesma en U14. Després d'aquests

**L'equip Andorra 1 ha sumat 324 punts i s'ha proclamat vencedor, per davant del Gran Bretanya 1 i el França 1**

quatre dies de competició, la delegació tricolor ha mostrat el bon estat de l'esquí al Principat amb una excel·lent participació que ha aconseguit un total de 17 podis (cal recordar que en el Trofeu Borrufa la quarta i cinquena posició també comptabilitzen com a podi), entre els quals 14 medalles: vuit ors, quatre plates i dos bronzes. ●

*Un espai únic i acollidor per comprar i / o consumir productes acabats d'elaborar*

**HORARI:**  
Dilluns a dissabtes: de 7:30h a 20:00h  
Diumenges de 7:30h a 14:00h

Carrer de la Vall, 2, AD500 Andorra la Vella Tel. +376 829 470  
Av. Casamanya, edifici Casa Font AD100 Ordino Tel. +376 847 064

## COPA CATALUNYA

# Un elogi a la personalitat

'Beto' recorda que la prioritat és la lliga i que no pensa en el rival a les 'semis', sinó en vèncer l'Ourense

POL FORCADA QUEVEDO  
ESCALDES - ENGORDANY

«Som l'FC Andorra i volem guanyar tots els partits». Aquestes van ser les primeres paraules de l'entrenador tricolor, 'Beto' Company, després d'assolir el pas a les semifinals de la Copa Catalunya. Un tècnic interí que, sobretot, va destacar la personalitat de l'equip. «Em quedo amb això, una personalitat que crec que s'ha de tenir per parar la pilota, per fer que el rival vingui, per superar línies i per atacar», va indicar al respecte, assenyalant també que els seus «no s'han desfet en moments en què el rival et podia generar perill».

Envers el duel, el de Valls va esmentar que la primera part pirenaica va ser «molt correcta» i que

## L'interí destaca la tasca del debutant Oriol Busquets tot i reconèixer que li falta ritme de competició

a la segona, tot i costar-los una mica més, «hem sigut resolutius i hem patit relativament poc». Demanat per una de les cares noves a l'esquema, el pivot Oriol Busquets, 'Beto' va reconèixer que li falta ritme de competició, i malgrat que «a la mitja hora estava mort, ha tingut aquesta personalitat i entrega per deixar-s'ho tot».

Un altre nom propi del matx va ser el de 'Juanda' Fuentes, jugador que ha comptat amb pocs minuts fins a la data, però que l'entrenador va deixar clar que a partir d'ara en disputarà molts més: «Té un comportament exemplar entrenant i ha demostrat que està capacitat per jugar». El vallenc també va elogiar el debutant Bilal Achhiba, qui



'Beto' Company ahir a la banqueta del Nou Costa Daurada de Tarragona.

“

«-'Juanda' Fuentes— Té un comportament exemplar entrenant i ha demostrat que està capacitat per jugar»

«Em quedo amb aquesta personalitat que s'ha de tenir per parar la pilota, per fer que el rival vingui, per superar línies i per atacar»

## L'FC Andorra rebrà el Girona

►► Amb la victòria a Tarragona, l'FC Andorra va assolir el pas a les semifinals de la Copa Catalunya, ronda en la qual rebrà a l'Estadi Nacional el Girona. A l'altra eliminatòria es veurà l'enfrontament entre l'Espanyol i el Barça. La data dels duels és el dimecres 19 de febrer, tot i que els conjunts poden pactar entre ells disputar-los abans.

es va endur el premi del gol.

Qui no va jugar, i era un d'aquells escenaris perfectes per fer-ho, va ser 'Berto' Rosas. «El club està fent els moviments que ha de fer, i el jugador també», va comentar 'Beto' en aquest sentit, deixant oberta la porta a una possible sortida del davanter andorrà. De fet, ja s'ha fet oficial la seva cessió fins a final de curs a l'Atlètic Balears de Segona Federació, on milita un vell conegut

al Principat, Rubén Bover, a més de renovar com a tricolor fins al 30 de juny de 2027.

En darrer lloc, i preguntat per quin 'Primera' prefereix a les semifinals de la competició catalana —ja se sap que serà el Girona—, l'interí va recordar que la prioritat és la lliga responent que «els tres punts el diumenge». A les 17.30 hores, l'FC Andorra rebrà l'Ourense, actual 17è classificat amb 23 punts. ●

CITA CONTINENTAL - FUTBOL SALA

# Omar Ávila, la gran absència contra els Països Baixos

La FAF publica la llista de Puyalto, de 14 jugadors

P.F.O.  
ESCALDES - ENGORDANY

Tal com va informar aquest mitjà, el primer entrenament de la selecció de futbol sala, el dimarts al Francesc Vila de la Massana, va ser sense cap cara nova però amb la manca d'Omar Ávila, qui va fer acte de presència durant els primers minuts. Aquesta tarda la FAF ha publicat la llista de Talin Puyalto de cara la segona finestra de la 'Main Round' del Preeuropeu, en la qual jugaran els dos duels contra els Països Baixos, i l'ala de l'ENFAF no ha estat convocat, en principi, per motius laborals.

A la convocatòria de 14 juga-

dors, més enllà d'aquesta baixa, no hi ha cap sorpresa. A la porteria estan Aitor Rubio, 'Xavito' i Max Pons. Com a tanques, 'Uri' Rodríguez, Èric Mesquita, Marc Massana i Roc Torres. Adrià Blat, Jose Segura i Brayan Pinto com a ales, i Christian Regalo, Arnau Rodríguez, Pol Villalta i Guillem Castro són els pivots.

**ELS HORARIS** // Els tricolor jugaran els dos partits contra el combinat neerlandès, potència europea de l'esport del 40x20, sent el primer aquest dissabte (19.30 hores) a 's-Hertogenbosch i el segon el dimecres vinent (20.00 hores) al Toni Martí. ●

FAF / @MARV\_D3SIGN



Omar Ávila durant el partit entre els tricolor i Portugal.

TENNIS

MUTUA MADRID OPEN



Vicky Jiménez al Mutua Madrid Open de l'any passat.

## Jiménez ja és a quarts del W75 d'Andrézieux-Bouthéon (0-2)

La tricolor s'enfrontarà contra la francesa Margaux Rouvroy

P.F.O.  
ESCALDES - ENGORDANY

Els vuitens de final del W75 d'Andrézieux-Bouthéon han donat avui el tret de sortida amb Vicky Jiménez imposant-se contundentment a Gabriela Knutson per 0-2 (2-6 i 2-6) i assolint, doncs, el pas a la següent ronda.

El duel ha començat amb la tricolor avançant-se ràpidament fins a un 0-4 trencant dos serveis. La txeca ha recuperat distància fins al 2-4, però poc ha pogut fer perquè l'actual 153 millor raqueta del món, més enllà d'un darrer joc molt dispu-

tat, tanqués al 2-6. El segon set ha mantingut la dinàmica, i Jiménez ha tornat a avançar-se fins al 0-3. La número 235 del rànquing mundial WTA ha repetit guió retallant diferències a l'1-3, però una pirenaica molt endollada ha tornat al 2-6 per adjudicar-se'l.

**L'actual 153 millor raqueta del món s'imposa contundentment a la txeca Gabriela Knutson**

Als quarts, l'andorrana es veurà les cares contra la francesa Margaux Rouvroy (229 WTA), qui s'ha imposat aquest migdia per 2-0 (6-1 i 6-2) a la russa Ekaterina Ovcharenko (566 WTA). ●

## Engineers demand a strategic land reserve

The College warns of the need to coordinate urban growth in the country

ALEX MONTERO / ELENA HERNÁNDEZ  
ANDORRA LA VELLA

This Wednesday, the Official College of Engineers of Andorra appeared before the Study Commission to ensure sustainable urban growth, through which its vice-president, José Luis González, defended that urban planning must be “sensible” rather than sustainable, given that land is a finite resource, and its consumption must be regulated strategically. “When a resource is finite, as land is, it cannot be sustainable by definition, because one day it will run out,” stated the vice-president of the college. González stressed that the lack of planning can lead to premature depletion of developable land, making it impossible in the future to create new facilities without demolishing existing buildings. «Urban planning consumes land, and if there is no adequate planning, there will come a time when there will be no more available,» he warned.

In this sense, one of the key points addressed during the appearance was the need to adjust

the building capacity to guarantee balanced urban development. «In the initial plans, building capacities were worked on that were not bearable,» González said, referring to the need to adapt these parameters to the current and future reality of the country. This reflection is framed in the context of the concern for demographic growth, since, as he pointed out, Andorra has gone from 60,000 inhabitants at the time of approval of the Constitution to 85,000 currently, and it is necessary to determine whether the country will be able to support a population of 105,000 people in the future.

Another central topic of the appearance was the methodology of load studies, which determine the maximum growth capacity of each parish. The engineers have pointed out that, although these studies have been carried out at a municipal level, it is essential to raise the perspective to a national scale. «The work has already been done at a local level, but it is clear that it needs to be addressed globally,» González stressed. In



A moment from the appearance of the College of Engineers, with José Luis González.



**José Luis González**

VICE-PRESIDENT OF THE COLLEGE

“Urban planning consumes land and if there is no adequate planning, there will come a point when it will not be available”

this regard, they have denounced that the College of Engineers has not had access to these studies, which limits its ability to contribute to integrated planning.

On the other hand, President Vicenç Jorge has addressed the possibility of implementing a tram in Andorra as a solution to improve urban mobility. According to the president, the tram could guarantee «a higher commercial speed» thanks to its traffic light priority and the fact that it would operate on a segregated route, avoiding traffic jams. However, he has warned that the success of a project of this type depends on careful prior planning. «Without a reservation of these spaces, the tram could not be viable», he highlighted. ●

# Contractors are betting on more landfills to optimize costs

Warning about the effects of uncontrolled growth

A.M. / E.H.  
ANDORRA LA VELLA

On behalf of the Association of Construction Contractors of Andorra (ACODA), the president of the entity, Miquel Àngel Armengol, explained that the creation of landfills in each parish would facilitate the development of the works without having to transport large volumes of material to distant points, thus reducing the presence of trucks on the roads and avoiding unnecessary expenses. "All the trucks that go in the same direction, with the same road and all the production at the same time, concentrate risks in a very short time", he warned.

The president of ACODA stressed that landfills for soil and stones should not be assimilated to those for general waste, since this type of material can have a beneficial reuse for the impro-



Appearance of Miquel Àngel Armengol and Mònica Dalmau, president and manager of the Association of Construction Contractors of Andorra.

vement of agricultural properties and other uses. «It is urgent to define which landfills we need and reserve the corresponding areas,» he said, emphasizing the need for better planning by public administrations, while claiming the need to reserve land in all parishes to create national waste landfills, since there is currently only one and a half landfills in operation. «This is neither economically nor ecologically sustainable.» In his spe-

ech, Armengol also highlighted the importance of determining what capacity for urban growth Andorra can assume in the long term. According to the president of ACODA, a clear demographic ceiling must be defined, and the necessary facilities must be provided to respond to it. "We have bottlenecks in infrastructure such as roads and schools that will mark the limits of possible growth," he explained.

On the issue of growth quo-



**Miquel À. Armengol**

PRESIDENT OF L'ACODA

"The municipalities must be able to program their quotas, but without exceeding the total limit of the country"

tas, Armengol insisted that the construction sector needs stable regulation that avoids sudden ups and downs in activity. "We cannot allow that in 10 years we will grow everything we should grow in two years", he warned. This planning should allow each Municipality to manage its own growth quotas within a global framework established by the national authorities. "The municipalities must be able to freely program their quotas, but without exceeding the total ceiling of the country", he stressed. ●

Your leading real estate agency in Andorra.

Our experience guarantees results, realtors since 1988.



(+376) 353 424 / (+376) 379 769

(+376) 747 747

laportella@andorra.ad

Casa Nova Olivet 10 · Ordino

www.laportella.ad

CARTELLERA DE CINEMA

ESTRENA  
REPOSICIÓ

EN UN SEU TIPUS DE HISTÒRIA DE AMOR ET LOS REMEMBERS DE BARBARIAN

ENCONTRA A ALGÚEN HECHO SOLO PARA TI

*La acompañante*

31 ENERO SOLO EN CINES

**LA ACOMPAÑANTE**

UNA TORMENTA D'ATACU. UN PODER A LLIMITE.

ANTONIO BRESMES, FÉLIX AZARNA, JORDI CAGAMA JORDI, TORRE JORDI

**MIKAELA**

UNA HISTÒRIA DE DANIEL CALPANSORO

31 DE ENERO SOLO EN CINES

**MIKAELA**

DREAMWORKS

**POLIGAN**

**POLIGAN**

LA HISTÒRIA D'UN HUERFANO QUE SE CONVERTIRIA EN REY

Disney

**MUFASA**

EL REY LEÓN

20 DE DICIEMBRE SOLO EN CINES

**MUFASA: EL REY LEÓN**

**NORBERT**

**NORBERT**

UN MUNDO QUE SALVAR

**Flow**

FESTIVAL DE SEVILLE

tiff

**FLOW**

LIBERATE. CONSIGUE EXACTAMENTE TODO LO QUE DESEAS.

NICOLE KIDMAN

**Babygirl**

17 DE ENERO - SOLO EN CINES

**BABYGIRL**

29 DE NOVIEMBRE SOLO EN CINES

**VAIANA 2**

**VAIANA 2**



EL TEMPS

Previsió

Assolellat Núvols Variable Tapat Pluja Xàfecs Tempesta Neu Vent

**Avui** **Demà**

TEMPERATURA

**1/12°** **0/8°**

ASTV

Visita'ns a: [www.astvandorra.com](http://www.astvandorra.com) • ASTV-Andorra

C/ del Pedral, 17 Edifici Les Arribes 2on pis Porta 224

AD200 ENCAMP - Principat d'Andorra

TEL (+376) 334 773 • [astvandorra@hotmail.com](mailto:astvandorra@hotmail.com)

Subscriu-te al nostre butlletí per rebre les últimes notícies cada matí al teu correu electrònic



PROGRAMACIÓ TV



13.45 Informatiu migdia

- 07:00 Club Piolet
- 08:00 Avui serà un bon dia, amb Gabriel Fernández
- 12:00 Mou-te
- 12:20 InfoNeu
- 13:05 La Clau, amb David Domingo
- 13:35 Horitzons
- 13:45 Informatiu migdia
- 14:15 La Companyia, amb Xavier Albert
- 16:00 Informatiu migdia
- 17:00 El Trànsit
- 17:30 Club Piolet
- 18:30 Informatiu France 24
- 19:00 Mou-te
- 19:20 El Trànsit
- 19:50 El café de l'Avui serà un bon dia, amb Gabriel Fernández
- 20:35 Horitzons
- 20:45 Informatiu vespre
- 21:15 Andorra en blanc
- 21:40 La Companyia, amb Xavier Albert
- 22:25 Fent Números, amb Jordi Lorente
- 22:55 Reporters
- 23:15 El café de l'Avui serà un bon dia, amb Gabriel Fernández
- 23:55 Informatiu vespre
- 01:00 Area Andorra Difusió

SUDOKU

**FÀCIL**

					8			
			8		4			
5	2	8		4	6		3	
		9	4	5	3	6	8	7
4	7	6					5	
			2				4	9
	5		8		4	2		3
8						5		4
		7		2				

**NORMAL**

			3	4				
		5				4		
				8	2	6		
7								
1		7		5	3	2	4	
3	8			2				5
6	7	4	5			3	8	
		3	6			9	4	
1	9							7

**DIFÍCIL**

	1		9	4				
9	6						2	
3		4	1	6				
			2				7	
	5		4					
8	2							3
		3		9				8
7	9		6				3	2
4								

Solucions:

8	1	6	2	5	9	7	4	9
7	9	5	6	1	7	2	8	3
6	2	7	9	8	1	5	9	6
6	7	1	2	9	5	8	3	4
2	5	8	6	1	9	7	2	3
7	9	8	5	7	6	1	2	4
1	2	9	7	8	6	2	5	3
5	6	4	1	8	2	3	9	7
9	2	8	5	7	4	6	1	3

Fàcil:

2	5	9	6	2	8	6	1	7
2	7	6	7	1	9	8	5	9
8	6	1	8	9	7	2	7	9
5	1	7	2	9	6	8	7	3
7	2	6	5	9	7	9	6	1
9	8	8	1	4	2	2	7	5
1	9	2	7	2	5	7	3	6
6	7	4	6	1	2	3	4	2
8	9	8	2	3	4	2	1	7

Normal:

6	1	7	2	5	3	9	8	7
2	5	8	6	1	7	1	6	7
8	9	9	6	1	7	2	2	5
6	5	1	7	9	6	2	7	9
9	6	2	8	9	7	2	5	1
7	2	8	1	5	2	6	9	9
5	9	6	6	2	1	4	7	3
1	2	7	5	7	8	9	6	6
2	1	5	8	9	4	3	6	7

Difícil:

FM

- 88.1 Cadena Dial Andorra
- 89.0 R7P
- 89.5 Pròxima FM Andorra
- 91.4 RNA
- 92.1 SER Catalunya Andorra
- 92.6 Els40 Classic Andorra
- 93.3 Ràdio Valira (Punto ràdio)
- 93.8 Flaix FM
- 94.2 RNA
- 96.0 Andorra 1
- 98.1 Ràdio Valira (Onda Cero)
- 100.6 NRJ
- 101.5 AD Ràdio
- 101.8 France Inter
- 102.3 Ràdio Ser P. d'Andorra
- 102.6 France Musique
- 103.3 Els40 Andorra
- 104.0 France Culture
- 104.6 Catalunya Ràdio
- 106.0 Ràdio 4
- 106.8 Ràdio 1
- 107.2 Ràdio Seu
- 107.5 Ràdio Principat
- 107.9 Ràdio 3

Transports

**ANDBUS (803 789)**

ANDORRA	BARCELONA	BARCELONA	BARCELONA
Estació	Av. Diagonal	Aeroport T2	Aeroport T1
04:00h	07:00h	07:15h	07:30h
06:00h	09:00h	09:15h	09:30h
08:00h	11:00h	11:15h	11:30h
10:00h	13:00h	13:15h	13:30h
12:00h	15:00h	15:15h	15:30h
14:00h	17:00h	17:15h	17:30h
16:00h	19:00h	19:15h	19:30h
18:00h	21:00h	21:15h	21:30h

ANDORRA	PAS DE LA CASA	TOULOUSE	TOULOUSE
Estació	Bus Stop	Aeroport	Estació
05:00h	05:45h	08:30h	08:45h
10:00h	10:45h	13:30h	13:45h
15:00h	15:45h	18:30h	18:45h

**ANDORRA**

ANDORRA	BARCELONA	BARCELONA	ANDORRA
Estació	Aeroport T1	Aeroport T2	Av. Diagonal
06:15h	08:45h	09:00h	09:15h
08:15h	10:45h	11:00h	11:15h
10:00h	12:45h	13:00h	13:15h
12:15h	14:45h	15:00h	15:15h
14:00h	16:45h	17:00h	17:15h
16:15h	18:45h	19:00h	19:15h
	20:45h	21:00h	21:15h
	22:45h	23:00h	23:15h

**TOULOUSE**

TOULOUSE	TOULOUSE	PAS DE LA CASA	ANDORRA
Estació	Aeroport	Bus Stop	Estació
11:00h	11:30h	14:25h	15:00h
15:00h	15:30h	18:25h	19:00h
20:00h	20:30h	23:25h	00:00h

**LLEIDA**

LLEIDA	ANDORRA
Estació AVE	Estació
09:45h	12:00h
11:45h	14:00h
13:45h	16:00h
15:45h	18:00h
17:45h	20:00h
19:45h	22:00h

**ALSINA GRAELLS (827 397)**

Andorra-Barcelona: 6/6.45/10.30/15/17/19.15  
 Barcelona-Andorra: 6.15/6.30/7.30/10.30/13/15/17/19

Andorra-Lleida: 8.15/16.15  
 Lleida-Andorra: 9.30 diumenge / 11.30 de dilluns a divendres / 16 de dilluns a diumenge

**CAMINO BUS LAZARA (865 500)**

Andorra-Galicia-Portugal: dc / dj / dg: 15.30  
 Portugal-Galicia-Andorra: dm / dj / dv: 15.30

**HISPANO IGUALADINA (902 447 726)**

Andorra-Reus: 17.00. Servei diari  
 Reus-Andorra: 7.40. Servei diari

**HISPANO ANDORRANA (807 000)**

Escaldes-La Seu: de 8 a 21. Cada hora  
 La Seu-Escaldes: de 7 a 20. Cada hora  
 Dg: Escaldes-Engordany-La Seu d'Urgell: 8.15/10.30/13/17/19.15  
 La Seu d'Urgell-Escaldes-Engordany: 7.45/9.10/12/16/18.30

Estació d'autocars-l'Ospitalet: 5.45/17  
 L'Ospitalet-Estació d'autocars: 7.35/19.45  
 Estació d'autocars-Costa Daurada: 8.00  
 Costa Daurada-Estació d'autocars: 17.30 (dl a div)

**MONTMANTELL (807 444)**

Andorra-Lleida: 6/8/11.30/15.30/18  
 Lleida-Andorra: 10.15/14/16/20i22

**DIRECT BUS-NADAL JULIÀ (805 151)**

Andorra-Barcelona aeroport: 6.15/8.15/11.15/13.15/15.15/18.15/20.15/22.15  
 Barcelona aeroport (Terminal 1 planta 0)-Andorra: 7.30/11.00/13.00/15.00/17.30/20.00/23.00  
 Barcelona aeroport (Terminal 2 Mural Miró)-Andorra: 7.45/11.15/13.15/15.15/17.45/20.15/23.15  
 Barcelona Sants (estació de ferrocarril)-Andorra: 6.15/8.15/11.45/13.45/15.45/18.15/20.45/23.45

**SOLDEVILA (Amb reserva prèvia 828 117)**

Andorra - Lleida: 8.00/15.45 Lleida - Andorra: 12.00/20.15

**TAXIS**

ATA	863 000 / 861 005
MÉS TAXI	828 000 / 862 488
TAXI EXPRES	812 345

**Farmàcies de guàrdia**

**Divendres 31**  
 F. El Consell  
 C/ Prat de la Creu 87  
 Andorra la Vella  
 Tel. 819219

**COOPERATIVA INTERURBANA ANDORRANA**

Tef: 00 34 806.555 - Web:www.interurbana.ad

---

**Tot l'any**

Andorra (Estació) - Espanya - Portugal (Vila Praia Ancora) 18h15  
 Tots els Divendres i Diumenges del mes  
 Primer i Tercer dimecres del mes

---

Portugal (Vila Praia Ancora) - Espanya - Andorra (Estació) 08h30  
 Tots els Divendres i Diumenges del mes  
 Primer i Tercer dimarts del mes

Les guàrdies començaran a les 9.30h del matí del dia assenyalat i acabaran a les 9.30h del matí següent. Poden variar, cal confirmar-les al telèfon: 829 914

**Compten amb tu**

**Adopta Associa't**

gos-sos.org  
+376 818 451

LAURA  
GÓMEZ RODRÍGUEZ

## PARC JURÀSSIC (1993)

FILMAFFINITY

## FITXA

## DIRECCIÓ

Steven Spielberg

## GUIÓ

Michael Crichton i  
David Koepp, basat en  
la novel·la de Michael  
Crichton

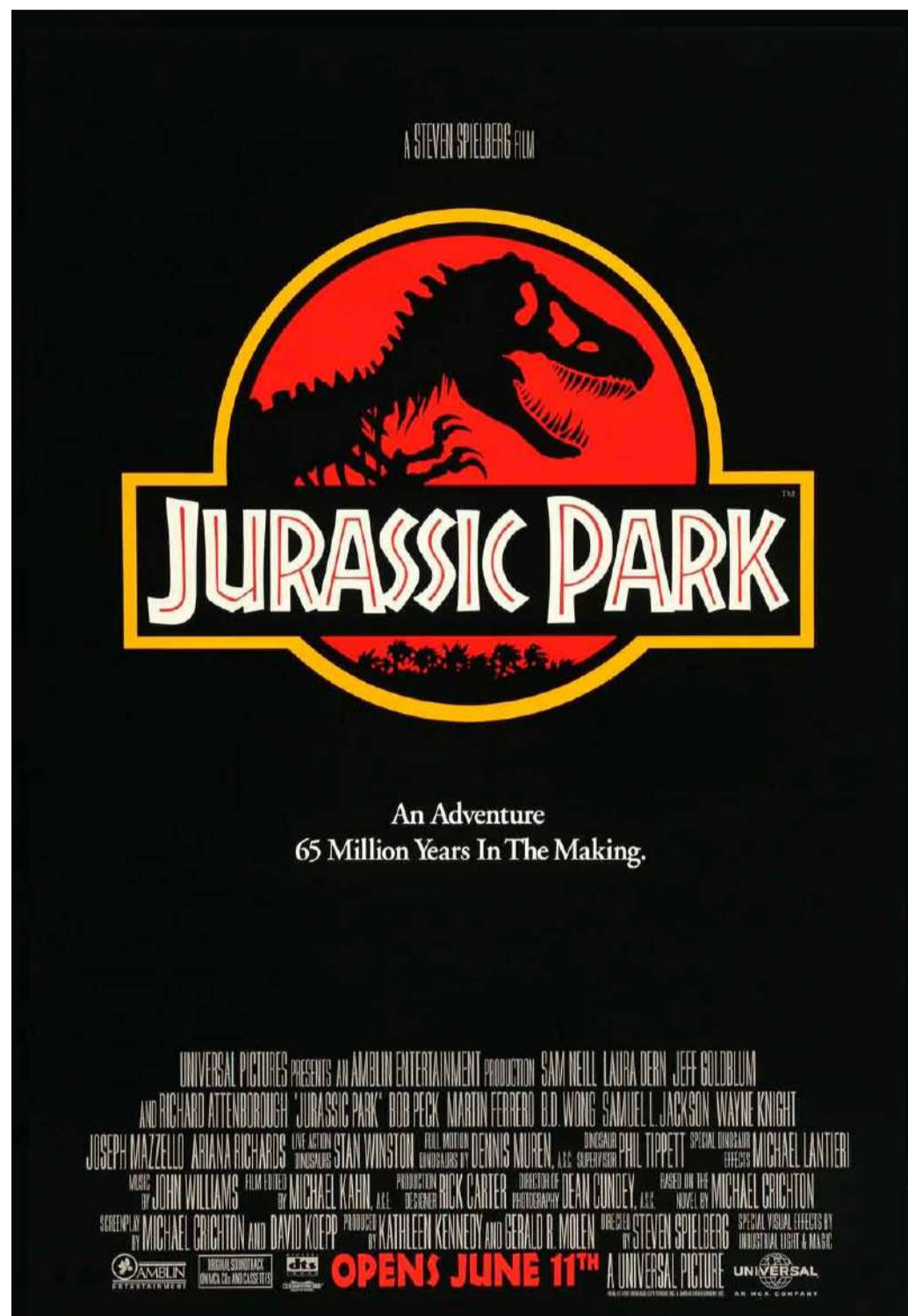
## INTERPRETACIONS

Sam Neill : Grant  
Laura Dern : Ellie  
Jeff Goldblum : Malcolm  
Richard Attenborough :  
Hammond  
Samuel L. Jackson : Arnold

## MÚSICA

John Williams

## GÈNERE

Ciència-ficció, aventura,  
thriller

FILMAFFINITY

## PUNTUACIÓ



## PLATAFORMES



## SINOPSI

El multimilionari John Hammond clona dinosaures a partir d'ADN en ambre per crear Jurassic Park, un parc temàtic en una illa remota. Abans d'obrir-lo, convida els paleontòlegs Alan Grant i Ellie Sattler i el matemàtic Ian Malcolm per avaluar-lo. Però un sabotatge desactiva la seguretat, deixant els dinosaures lliures. Enmig d'una tempesta, els visitants han de lluitar per sobreviure.

## COMENTARIS

'Jurassic Park' és una de les millors pel·lícules dels anys 90 i un referent indiscutible del cinema de ciència-ficció i aventura. Spielberg combina a la perfecció el suspens, l'espectacle i els efectes visuals revolucionaris, que encara avui resulten impressionants. El film aconsegueix crear un món fascinant on la ciència i la natura es tornen incontrolables. A més, la música de John Williams reforça l'emoció i la grandiositat del relat. Una obra mestra imprescindible que continua captivant públics de totes les edats.

POMPES FÚNEBRES  
DE LES VALLS*Fem més fàcils els moments més difícils*www.pompesfunebresdelesvalls.com Tels.: 866 632 - 807 180  
info@pompesfunebresdelesvalls.com